Número suelto: 10 cts.
Suscripción mensual:
Un colón cincuenta cts.

# EL IMPARCIAL

DIARIO DE LA MAÑANA

El periódico de más circulación en Costa Rica

Año III | San José, Costa Rica, A. C., JUEVES 31 de Mayo de 1917 | Número 631

# Los italianos cerca de Trieste

# Han sido hundidos 102 barcos griegos

## Las gravísimas pérdidas austriacas demuestran la importancia de la victoria italiana

## La Cámara del Brasil autoriza al Presidente para abandonar la neutralidad

ESPAÑA

### Burell y la neutralidad española.

RESOLUCIONES ADOPTADAS EN EL MITIN PRO-ENTENTE QUE SE VERIFICO EN MADRID.

LA SITUACION EN PORTUGAL.

UN PROYECTO DE FERROCARRIL SUBTERANEO ELECTRICO.

MANIFIESTO DE LOS SINDICALISTAS DE BARCELONA.

Madrid, 28 de mayo. — En el mitin pro-Entente se adoptaron resoluciones que presentó Burell de que España no debiera permanecer aislada del conflicto uropeo; que no debiera cambiar su política hacia la Entente y debido a la ruptura por Alemania de la neutralidad española, se debe romper las relaciones con Berlín y aceptar las consecuencias de su acción, que se ha visto obligada a adoptar en defensa de su dignidad.

Badajoz, 27 de mayo. — Los viajeros de Portugal relatan que la falta y la carestía de víveres, especialmente de la harina y del pan, ha ocasionado desórdenes en Lisboa, los cuales se han propagado a otras ciudades en donde la muchedumbre asaltó los establecimientos de víveres y las panaderías.

La caballería se vió obligada a intervenir e hizo cargas furiosas de cuyas consecuencias hay muchos heridos.

Los sublevados trataron de agravar la situación haciendo un movimiento revolucionario, impidiendo la salida para Francia de la segunda división de marineros. Algunos policías, unidos a los manifestantes, estaban armados. La escuadra del Tajo bombardeó la artillería terrestre.

Los tranvías y coches han sido asaltados por el populacho.

Ha habido muertos y heridos. Se ha declarado el país en estado de guerra.

Madrid, 27 de mayo. — El ingeniero Reyes presentó al Ministro Almodóvar un proyecto de ferrocarril subterráneo que enlazará todas las líneas de Madrid. Se construirá una estación central inmensa subterránea que será la Central de España. El Rey Alfonso felicitó al autor.

El Gobierno ha decidido apoyar las reclamaciones de los españoles en Portugal por los perjuicios que han sufrido. López Muñoz lleva instrucciones concretas.

Barcelona, 27 de mayo. — Veintisiete sociedades obreras sindicalistas y anarquistas han publicado un manifiesto contra la intervención en la guerra, en la cual los obreros catalanes dicen que antes de intervenir en la guerra se lanzarán a la revolución.

ESTADOS UNIDOS

### Los italianos cerca de Trieste.

GRANDES TEMPESTADES EN CHICAGO.

GREGORI HA PUBLICADO UN MANIFIESTO AL PAIS SOBRE LA NUEVA LEY MILITAR.

LOS COMISIONADOS ITALIANOS VISITAN NUEVA YORK.

EL EJE DE LA GUERRA.

Nueva York, 28 de mayo. — (Continuación de ayer). — "Dardanelos, cuyo papel en el drama del Carso les fué asignado ha mucho tiempo. Supuesto fue en medio del golfo, de donde sus cañones dominan los hangares y establecimientos militares de Prosecco y Contonello; prácticos navegaron los monitores a sus respectivas estaciones, de donde los cañones dominaban los blancos. Cuando el primer cañón habló, un inmenso proyectil fué lanzado hiriendo la Amatista; en lontananza un hidroplano explorador italiana señaló que había caído exactamente sobre la vía férrea al sur de Prosecco. El segundo proyectil cayó un poquito al norte del otro y la suerte quiso que cayera también sobre la vía férrea en un punto por donde pasaba en ese momento un tren que se dirigía a Trieste, el que desapareció convirtiéndose en una ruina horrorosa.

Llegaron otros monitores y el bombardeó continuó durante dos horas, el que desbarató los hangares, aplastando la estación del ferrocarril en Prosecco y el viaducto del ferrocarril, causando además un tremendo incendio en Contonello.

Los aeroplanos austriacos atacaron con vigor, pero los aviones italianos bajaron dos y se salvaron luego a los ocupantes.

Después que se habían retirado los monitores ingleses, dos submarinos austriacos salieron del puerto de Trieste.

El Séptimo Cuerpo italiano está acampado ahora en las cercanías de Medeazza, a menos de veinte mil yardas distante de Trieste.

Chicago, 28 de mayo. — Juzgando por el pronóstico, la cosecha de maíz de 1917 será superior a todas las anteriores; motiva esto la rápida baja de precio, alcanzando en algunos casos seis centavos el bushel.

Las tempestades acontecidas durante los últimos tres días en siete Estados de occidente central mataron a 250 personas e hirieron a 1.200. Demolieron además millares de casas y mataron centenares de animales, asolando millares de acres de cereales.

Washington, 29 de mayo. — Comentando las manifestaciones contra el alistamiento y los arrestos consiguientes, Gregori ha hecho la siguiente exposición:

"El país en general debe considerar los arrestos como amonestaciones contra los obstáculos interpuestos al cumplimiento de la nueva ley militar, sencillamente demuestran cuanto la Secretaría de Justicia se propone hacer en cada caso que se intente estorbar o desalentar el alistamiento.'

Washington, 28 de mayo. — Los comisionados italianos aceptaron la invitación del alcalde Mitchell de visitar Nueva York.

Nueva York, 27 de mayo. — Despacho especial de Londres para 'The New York Tribune", enviado por Arthur Draper, dice lo siguiente:

"Los Estados Unidos ocupa ahora la posición de eje en la guerra, y hace el papel de jugador de balompié que es llamado al juego en la última parte de la segunda etapa, cuando los teams rivales están fatigados o empatados y luchan desesperadamente, pero no salen de su inacción. Los aliados se sienten ya lo suficientemente cerca de la línea o meta alemana, para que los Estados Unidos pueda darle la coz a la bola y la pase del cruce. Debemos hacer claro que no hay debilitación de intenciones, ni deseos de paz sin victoria, sino la real dependencia de los Estados Unidos, que quiere establecer la seguridad en el futuro para todos los pueblos, grandes y pequeños."

El perito militar de "The Manchester Guardian" resume la situación como sigue:

'Si alguno se muestra impaciente de la lentitud de los aliados en el frente Occidental, debe acordarse de que la acción allí ha tenido un resultado positivo, de tremenda importancia, o sea que por primera vez en la guerra Alemania no hace ofensiva de primavera en ningún frente. Nosotros concluímos que los alemanes no hacen ofensiva ahora porque la nuestra ocupa todas sus energías. En 1916, los alemanes atacaron a Verdún, las llanuras de Venecia y luégo los Balkanes, pero ahora parece que sus reservas se emplean en la mera defensiva. Si alguno pregunta cuáles son las medidas mejores y más aptas de producir la conclusión de la guerra victoriosamente, la respuesta es corta: 1o., arreglo de los problemas de Irlanda y de potencia militar, y 2o., arreglo político con el Gobierno ruso, a fin de que restablezca la disciplina y haga posible una seria situación rusa, algo así como la repetición de los triunfos de Brusiloff sobre los austriacos en 1916. Para verle el final a la guerra este año se necesita que Rusia opere pronto y que obtengamos un éxito decisivo en el frente Occidental."

INGLATERRA

### La reacción rusa.

IRRUPCIONES NOCTURNAS EN LENS Y MESSINES.

INFORME INGLES.

ANDRASSY HA SIDO NOMBRADO PRIMER MINISTRO DE AUSTRIA.

LEOPOLDO ROTSCHILD HA MUERTO. — NO SE HAN SALVADO LOS DESAPARECIDOS DEL VAPOR "EIZAGUIRRE".

MOVIMIENTOS MILITARES EN EL AFRICA ORIENTAL.

Londres, 28 de mayo. — El corresponsal del "Times" en San Petersburgo dice que empieza a reinar un sentimiento más sano. La visita a ésta de 200 unidades de la flota del mar Negro ha hecho mucho bien. Se pronunciaron discursos intensamente patrióticos. Impresionó grandemente al público la sustitución de la bandera roja con el pabellón de la Armada. Encabezó la delegación naval el ex sedicioso Balkin, quien, después de Kerensky, es la figura más popular de Rusia.

LONDRES, 29 de mayo. — Informe inglés. — Repelimos irrupciones nocturnas al Suroeste de Lens y al Oeste de Messina.

Irrupcionamos con éxito al Norte del Bosque de Ploegsterest.

Cañoneo enemigo activo en la vecindad de Bullecourt y por ambas riberas del Scarpe.

Londres, 28 de mayo. — Informe inglés. — Se efectuó esta mañana una irrupción al Este de Vermelles, la que tuvo completo éxito. Tomamos algunos prisioneros.

Una partida enemiga compuesta de 50 unidades atacó un puesto pequeño avanzado nuestro al Noreste de Iprés; falta uno de los nuestros.

Durante el día se efectuó considerable cañoneo recíproco al Sur del Scarpe, y en el sector de Iprés continuaron activamente los reconocimientos e irrupciones.

Efectuáronse muchos combates aéreos; derribamos doce máquinas enemigas y otras diez bajaron ingobernables. Uno fué derribado por la artillería antiaérea. Faltan tres de los nuestros.

Londres, 29 de mayo. — Anuncia el Almirantazgo que se ha recibido un inalámbrico de Budapest avisando que Andrassy ha sido nombrado primer ministro.

Londres, 29 de mayo. — Falleció Leopoldo Rothschild, después de seis semanas de enfermedad.

Un despacho para la Reuter, sin fecha, dice que se ha perdido toda esperanza de salvar a los desaparecidos del vapor "Eizaguirre".

El corresponsal parlamentario del "Daily Chronicle" dice que las probabilidades del éxito de la convención holandesa aumentarían si se pusiera en libertad a los prisioneros políticos.

Hay razón para creer que sir Edward Carson presta toda la ayuda posible a Lloyd George para solucionar el problema holandés.

Londres, 29 de mayo. — Informe inglés del Africa Oriental. — Finalizó la estación lluviosa, que fué excepcionalmente severa. Como resultado de la mejora del tiempo se ha reanudado la actividad militar. Se ha efectuado un movimiento general de las fuerzas alemanas con dirección al Mediodía, desde Valrufiji, el litoral y Valmatandu. Más al Sur irrupcionaron en territorio portugués, aproximándose a la frontera de la New Zelandia, quemando en su marcha las aldeas, sembrando el terreno de habitantes y llevándose las subsistencias de los depósitos. Se han efectuado muchos encuentros entre fuerzas mayores.

En el mes de febrero las columnas alemanes evacuaron la comarca de Mahenge, marchando rápidamente divididas en dos partes principales: la una se dirigió a la frontera portuguesa y la otra al mando del mayor Wintgens rompió con dirección al Norte y esquivando su gente nuestras columnas alcanzó Kitunda, en camino para Tabora.

El día 6 de mayo se lanzó en su persecución la tropa británica de Rhodesia y otra el día 22; fué capturado el mayor Wintgens en la vecindad de Lakalamba, a 61 millas al Sudoeste de Tabora. La captura la efectuó una columna belga cooperando con los británicos desde su base sobre el ferrocarril central.

## Mosaico de noticias del exterior

SUMARIO: Una catástrofe en el Pánuco. — La guerra en el Africa oriental. — La situación actual de Suiza. — Buques mercantes destruídos en 1916.—El corsario alemán "Puyme".— Medidas contra el derroche de anuncios en Inglaterra. — Las subsistencias en Italia. — La familia imperial rusa.

### La familia imperial rusa.

En el río Pánuco, cerca de Tampico, México, ocurió el 30 de abril una terrible desgracia que ha consternado a toda la sociedad de ese puerto. Una lancha de gasolina en que varias distinguidas señoras y señoritas regresaban de una excursión al lugar llamado "Las Matillas", zozobró a consecuencia de un choque con el remolcador "Gilbert", pereciendo la mayor parte de las viajeras. En la corriente tranquila del río Pánuco flotaban las cabelleras de las víctimas, ante los ojos horrorizados de los supervivientes. Tampico está de duelo.

* La lucha en el Africa del Sur no ha terminado aún.

Leemos en la prensa española que últimamente que ha habido reñidos combates en la región Tanganyka y del Victoria Nyanza. El milagro del abastecimiento de las tropas alemanas del Africa Oriental con víveres y municiones, lo aclaran los periódicos anunciando que más de una vez fué roto el bloqueo inglés por buques alemanes. Los periódicos holandeses señalan que las tropas teutonas en Africa poseen de nuevo material de guerra para continuar la lucha contra las tropas inglesas.

* El notable médico argentino Rodolfo Candioti, de regreso a su patria después de haber prestado servicios profesionales durante 3 años en el hospital francés Annemar, de Sovoi, Suiza, fué entrevistado por un redactor de "La Prensa", e hizo las siguientes declaraciones:

"El hambre reina en todas partes. En Suiza se consigue, a duras penas y por comerciantes conocidos, cada quince días, 150 gramos de azúcar. La patata se paga a más de un franco el kilo. El pan, el arroz y la leche, son artículos que casi no se pueden consumir, por su escasez. Todos los días martes y viernes, en los cuales se ha prohibido comer carne, la policía registra minuciosamente las casas de familia y los comercios, e impone multas de cien a mil francos a aquelos a quienes descubre que en esos días infringen la orden dada. Los hoteles, por tal motivo, están suprimiendo sus cocinas en general, y dejan sólo habilitada la casa para dormitorios. La miseria, pues, es tanta, que en marzo último el Presidente del cantón de Ginebra, M. Fazg, presentó al Gobierno federal un proyecto de impuesto a la residencia de extranjeros.

"Tal estado de cosas hace que el pueblo se sienta por completo cansado de la guerra. Como Suiza es ahora el punto principal de reunión de gentes de todos los países, allí, mejor que en ningún lado, se puede apreciar ese decaimiento de ánimo de los pueblos en guerra. Por las manifestaciones de los interrogados pertenecientes a todos los países en lucha, fácil es darse cuenta que el pueblo desea ansiosamente la paz.

"Suiza también—continuó el Dr. Candioti—es un hervidero formidable de conspiradores. A pesar de la severidad del Gobierno de la federación, ciudadanos de todos los países mezclados en la contienda, traman revueltas contra los gobiernos de la propia patria. De tal manera, que es opinión de gentes principales de la nación, que la guerra se terminará con revoluciones internas en los pueblos de Europa.

"De sus observaciones como médico, el doctor Candioti dice que cada día que pasa, los métodos guerreros son más devastadores. Si los alemanes inician el uso de gases asfixiantes a base de cloruro y bromo, los ingleses los emplean ahora compuestos de ácido cianhídrico, cuyo efecto es horroroso y de fatal mortalidad. Hay gran número de niños y mujeres heridos.

"Observa, por último, nuestro interlocutor, que en Suiza no se teme mayormente la invasión de ninguna de las potencias vecinas, pues se tiene la convicción de que todas necesitan por igual de la puerta en cierto modo franca que les representa ese país actualmente".

* La comisión marítima de los Estados Unidos en Londres, publica una nota de las pérdidas sufridas durante el año 1916 por las flotas mercantes de Inglaterra, Estados Unidos y Japón.

Figuran en la lista los nombres de 1,145 buques, midiendo dos millones de toneladas, haciendo constar que la destrucción por submarinos llega a 2,056 buques de todas clases y banderas, pues las naciones, sin excepción, han tenido bajas por tal concepto en el año precedente.

* Se ha movilizado una verdadera escuadra para perseguir el corsario alemán "Puyme", que hasta ahora no ha podido ser batido y que lleva a su haber la des-

(PASA A LA 2a. PAG)

REPUBLICA ARGENTINA

### Notable editorial de "La Prensa", de Buenos Aires juzgando las relaciones con E. E. U. U.

EN EL DICE QUE EL GOBIERNO NORTEAMERICANO NO HA HECHO NADA PARA MODIFICAR LA SITUACION. — ARGENTINA TIENE CONFIANZA EN LA AMISTAD DE LOS ESTADOS UNIDOS.

ALCIBIADES PEHANKA MINISTRO DEL BRASIL EN LA REPUBLICA ARGENTINA.

BANQUETE DADO EN EL HOTEL PLAZA EN CONMEMORACION DEL "EMPIRE DAY".

NEGATIVA DEL MINISTRO DE LO INTERIOR.—EXPLICACIONES DEL GOBIERNO. — IRIGOYEN CUMPLE CON UN PRECEPTO CONSTITUCIONAL. — RENUNCIA DEL GOBERNADOR LOZA, DE LA PROVINCIA DE CORDOBA.

Buenos Aires, 29 de mayo. — En un artículo de fondo que publica "La Prensa" bajo el epígrafe 'Relaciones con los Estados Unidos", dice, entre otras cosas:

"El Gobierno y el público deben juzgar con la mayor prudencia los informes relativos a las relaciones argentino-norteamericanas que propagan las agencias noticiosas y aquellos diarios sudamericanos que no son del todo amigables. Los informes insinúan dos graves situaciones, a saber: 1a., la Argentina está aislada, y 2a., se ha sometido a la porción política y financiera, hay una tendencia de inducir a Argentina a modificar su actitud en asuntos internacionales, pues de otro modo permanecería aislada después de la ruptura de las varias repúblicas con Alemania y la declaratoria de guerra por los Estados Unidos; pero no existe tratado que obligue a Argentina a seguir la actitud de las otras repúblicas; no se ha promovido la política panamericana a fin de establecer la solidaridad militar ni aun a la diplomacia, sino para nutrir el intercambio comercial entre las repúblicas americanas.

Recuerda los discursos del Presidente Wilson, pronunciados en 1915 y 1916, sobre el panamericanismo, el cual dijo se basa en el respeto de la soberanía individual y la integridad territorial; que la política extranjera se dicta por los derechos, deberes y miras creados por la posición especial que cada país ocupa. Como no son idénticas las situaciones internacionales e intereses de los Estados Unidos, la América Latina debe resaltar una diferencia en su política extranjera, lo mismo que existe entre una república y otra."

Luego el articulista pasa a reseñar la diferencia esencial que existe entre la política extranjera de Argentina, Brasil y Chile.

El Brasil, que siguió a los Estados Unidos, desarrolló una gran actividad internacional y aumentó su inmenso territorio en 900 kilómetros cuadrados en espacio de un siglo, desde las Guayanas hasta el Plata. Se han sentido aspiraciones extendiendo su política extranjera más allá de los lindes del continente. Constantemente se esfuerzan en prepararse de acuerdo con los Estados Unidos, con miras de hegemonía en Sud América.

Chile persigue una constante aunque limitada política extranjera en la costa del Pacífico y sus fronteras limítrofes con Perú y Bolivia.

El Uruguay participó en las miras del Brasil de expansión diplomática y ahora obra con actividad fomentando sus planes en el Brasil, Chile, Paraguay y Bolivia.

La independencia secular y actividad argentina y la actividad de sus vecinos, ha causado una diferencia esencial en el rumbo general; así que la Argentina no está aislada con respecto a los Estados Unidos ni con las demás repúblicas. Ella permanece donde siempre se ha encontrado, viviendo para sí, sin dejar de cultivar la cordialidad. Decir que la Argentina está aislada simplemente porque mantiene su libertad de pensar y obrar, constituye una actitud poco amistosa y aun falta de consideración por nuestro orgullo nacional. Ella se mantiene dentro de la política panamericana que recomendó Wilson.

La iniciativa de Argentina de convocar una conferencia panamericana neutral demuestra que el país no está aislado y que no se ha sometido a la presión; está demostrado por los aumentados arribos de vapores norteamericanos. No hay necesidad de manifestar que el Gobierno norteamericano no ha hecho nada que pudiera modificar la situación. No restringió el comercio del pueblo norteamericano. El Gobierno se esforzó para conquistar una posición prominente en el comercio del pueblo norteamericano. El gobierno se esforzó para conquistar una posición prominente en el comercio argentino. Cualquiera política que tienda a arruinar el progreso comercial constituirá una guerra contra la industria americana., así es que Argentina posee entera confianza en la amistad de los Estados Unidos.

Buenos Aires, 28 de mayo. — El Encargado de Negocios de Brasil informó a Pueyredón que se ha nombrado ministro en ésta a Alcibíades Pehanka, y le preguntó si es persona grata. Pueyredón respondió que el nombramiento agrada altamente a su gobierno.

El dueño del velero argentino "Oriana" ha recibido un despacho avisándole que este vapor se ha visto el 22 de mayo a la altura de Tarifa, navegando con rumbo al este; repetidas veces se ha anunciado que este barco había sido hundido.

Buenos Aires, 29 de mayo. — En el banquete dado en el Hotel Plaza en conmemoración del "Empire Day", el Embajador de los Estados Unidos, Stimson, al contestar al Ministro de la Gran Bretaña, dijo que se congratulaba al ver que los Estados Unidos estaba al lado de Francia, la más vieja de sus aliadas, y nación madre que encabezó la lucha por la vida de las naciones libres del mundo, contra la alianza de las tres águilas, es decir, contra Alemania, Austria y Rusia, la cual fué rota para siempre. El águila rusa voló y ahora todos los pueblos libres, desde el Japón hasta Portugal, luchan para no ser presas de esas águilas. Luego añadió: 'Por la entrada de los Estados Unidos en la guerra que tiene inmediato interés, lo mismo que los otros beligerantes, la guerra se ha vuelto lucha por la humanidad en lugar de guerra nacional." Concluyó diciendo: "Los americanos no pelean sólo en beneficio de ellos, ni tampoco por los centenares de vidas americanas perdidas en los hundimientos y en el "Lusitania", y sólo hemos sacado nuestro sable cuando el gobierno alemán desafió a todos los pueblos libres del mundo."

Buenos Aires, 26 de mayo — El Ministro de lo Interior se negó a aparecer hoy ante la Cámara, a explicar el por qué de la intervención federal en la provincia de Buenos Aires.

En mensaje enviado al Congreso por el Presidente Irigoyen le reconoce a esa entidad el derecho de investigar las razones de ciertas medidas del Gobierno, pero dice que no le incumbe al Congreso hacer preguntas sobre asuntos cuya responsabilidad sólo incumbe al Ejecutivo.

Respecto del no envío de mensaje al Congreso, el Presidente Irigoyen declara que ha cumplido una orden de la Constitución al inaugurar las sesiones del Congreso.

El Gobernador de la provincia de Córdoba, doctor Loza, renunció a causa de diferencias entre los radicales de sa de diferencias entre los radicales de

(PASA A LA 3a. PAG )

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# Corte Plena

## Sesión del 28 terminada el 29

De las ternas enviadas se nombró a los señores Fausto Montero Brenes y Ricardo Barrantes Carranza para los puestos de notificador del Juzgado 2o. Civil de San José el primero, por haber fallecido Luis Salas Zumbado, quien lo servía; y para auxiliar del mismo, notificador y el del Juzgado 1o. Civil, el otro, en reemplazo del citado Montero.

—Fueron aprobados los nombramientos de los señores Leoncio Pérez Solera y Manuel Guerrero, para los destinos de escribientes interinos de la Alcaldía de Puriscal y de Alfaro Ruiz, respectivamente.

—Atendidas las solicitudes de Miguel Angel Mora Muñoz, Benjamín Conchán Huertas, Juan Villalobos Díaz y Juan Esquivel Jiménez, en que piden el primero rebaja, el siguiente indulto, y los dos últimos conmutación de sus respectivas penas, se acordó informar al Poder Ejecutivo en sentido desfavorable en cuanto a la última y favorable con respecto a las demás.

—Fueron designados por la suerte los Conjueces Licenciados Luis Cruz Meza, Joaquín Aguilar Guzmán, Gerardo Echeverría Aguilar, Matías Trejos Flores, Ricardo Pacheco Marchena, Vidal Quirós Escalante y Carlos Orozco Castro, para reponer en la

SALA DE CASACION

El 1o., al Magistrado Dávila en el recurso de casación interpuesto en el juicio ordinario don José Peraza Corrales contra Teodora Hasís Ureña;

El 2o., al mismo señor Dávila en recurso de casación establecido en el juicio ordinario de Carlos Azofeifa Montero contra Rafael Lobo Zumbado;

El 3o., al Conjuez Lic. Paulino Castro Aguilar en el recurso de casación interpuesto en el juicio ordinario de la Sociedad de Economías de Guadalupe contra la quiebra del Banco Comercial;

En la Sala 1a. de Apelaciones en vez del Magistrado Zelaya.

El 4o., en el juicio ordinario de Juan José Araya contra el Licdo. Isidro Marín.

El 5o., en el juicio ordinario del Promotor Fiscal de la República contra el Lic. Luis Anderson Morúa.

El 6o., en el juicio ordinario de Enrique Mc Adam contra Angelina Salazar.

El 7o., en el juicio mortuorio de Francisco Napoleón Millet.

En la Sala de Apelaciones en reposición del Magistrado Castro Saborío:

El 8o., en la causa seguida contra Francisco Cedeño.

El 9o., en la seguida contra Amadeo Oreamuno Chavarría.

El 10o., en la seguida contra Santiago Navarro Aguilar.

—También fué designado por la suerte el Conjuez Antonio María Soto Alvarez, para sustituir al Magistrado Dávila en el reconocimiento del recurso de casación interpuesto en el juicio ordinario de Simón Forbes Hastan, contra Abraham Rois Méndez.

**Quince céntimos cuesta el número : : suelto de CORDELIA : :**


# TEATRO TREBOL - Jueves 31 de mayo

OJO!! Luneta 0.25 Galería 0.10 OJO!!

DESPEDIDA DEL CELEBRE

:-:-: *MACISTE* :-:-:

SABADO 2 DE JUNIO

DEBUT!! DEBUT!! DEBUT!! DE LA FAMOSA

*TROUPE JUVENIL "SOLER"*

Zarzuelas, Comedias y Variedades

- VEANSE PROGRAMAS -


## El depósito franco en Barcelona

Se ha remitido a las Secretarías de Estado americanas una carta dirigida por el Presidente de la Casa de América sobre la organización del depósito franco en Barcelona, y que dice:

"En el empeño de facilitar en lo posible el comercio exterior de la República que usted tan dignamente representa, en las difíciles circunstancias creadas por el bloqueo alemán, aprovechando para ello el hecho de quedar completamente libre para España la ruta comercial de América, esta Asociación se ha dirigido al Ayuntamiento de esta ciudad y a las entidades económicas de la misma invitándolas a que con toda urgencia terminen la tramitación del establecimiento del depósito franco en Barcelona.. La respuesta obtenida nos da lugar a esperar que en breves días podrá procederse a la organización real y efectiva del referido depósito franco, y en su vista nos apresuramos a comunicárselo, rogándole se sirva trasmitirlo a su vez a su Gobierno, ya que con la situación geográfica de este puerto puede ser de gran utilidad al comercio de su país el utilizarlo proveyendo desde aquí a los diferentes mercados de Europa y sirviendo por consiguiente Barcelona de punto de apoyo para el tráfico internacional de la República. Esta asociación se propone dirigirse ahora a las entidades bancarias españolas, requiriéndolas para la organización del warrantaje, a fin de que los artículos que lleguen aquí procedentes de América, a la orden, sirvan para proporcionar medios a aquellos exportadores que embarquen sus géneros, sin pedidos efectivos, a la disposición de las demandas de Europa. Esta Asociación se complace en ponerse a las órdenes del señor Ministro para cuantas declaraciones ytrabajos le interesen sobre el particular".

## La langosta sigue aumentando

Según informes recibidos, manchas de chapulín han caído cerca de la frontera, en territorio guanacasteco, lo que implica un grave peligro para los agricultores de aquel litoral, pues el insecto devastará todos los sembrados en pocos días.

La Secretaría de Fomento, en vista de ello, ha dictado las órdenes necesarias, mandando a la vez gran variedad de venenos para el exterminio de tan pernicioso animalito.

La manga que había caído en días pasados en Abangares, está casi exterminada, gracias al empeño de todos los vecinos, y la actividad de las autoridades locales, que esta vez no se han dejado sorprender por el chapulín.

## Policía de "El Imparcial"

*Unas ruinas que valen la pena*

Hace ya un mes que cincuenta varas al N. de "El Cometa" se derrumbó un techo con tejas de barro que milagrosamente no mató a unos niños que dormían en la sala que cubría.

El hecho, que produjo extraordinario ruido y gran pánico a las doce de la noche, fué bien conocido por la policía, la cual naturalmente comunicó lo ocurrido a la Agencia Municipal, a la que no siempre es posible aplicar el calificativo de activa.

A estas horas las ruinas están en el mismo lugar, y la casa, rianse ustedes, habitada, todo a vista y paciencia de las autoridades. Todo eso es un triste espectáculo de estética y de inhumanidad, amén del más triste que dan las inquilinas de la casa referida, que son unas aves bien pálidas y de las cuales ya no es la primera queja que nos dan.

Ojalá este repique llegue a buenos oídos.

Traslado damos a las autoridades superiores.

## Los volátiles son muy apetecidos por los cacos

Los volátiles, principalmente las gallinas, constituyen un negocio redondo para los ladrones, pues las venden en el acto a un hotel, o a particulares que se dedican a su explotación y se las pagan a buen precio.

Para apoderarse de esos volátiles, los cacos escogen horas muy avanzadas de la noche, introduciéndose en los corrales para hacer de ellos buen acopio.

Un sujeto que se dedica a esta clase de negocios, que lo es un tal Marín, quien más de una vez ha tenido que visitar las Comisarías, lo que no ha bastado a impedir que siga en sus pillerías por los patios donde hay buena cantidad de gallinas.

En días pasados se introdujo en la propiedad de doña Amalia Molina, pudiendo sacar del corral nada menos que una docena de aves, que luego vendió en un establecimiento del Mercado.

Ayer se apoderó de todas las gallinas de una señora de apellido Porras, pero la policía logró prenderle antes de que las negociara. Tenía en su poder nada menos que 28 gallinas, de las cuales habría obtenido una ganancia no menor de 18 colones.

## Mr. Petters hace un ofrecimiento al Gobierno

Mr. Petter, constructor de la carretera de San José a Heredia, al ser suspendidos estos trabajos, siguió construyendo trozos de camino macadamizado en el interior de su finca "La Caja".

Se nos asegura que ha ofrecido dar al Gobierno cinco mil colones sin ningún interés ni hipoteca, a condición de q. este dinero sea invertido en la construcción de la carretera, bajo su dirección.

No tenemos aún noticia de lo que haya contestado el Gobierno, pero creemos que lo hará afirmativamente, pues le da medio de terminar tan importante obra.

# Mosaico de noticias del exterior

(VIENE DE LA 1a. PAG.)

trucción de 28 buques mercantes, varios de gran tonelaje.

Figuran entre los perseguidores, dirigidos por un almirante, 11 buques de guerra ingleses y 8 o 10 más pertenecientes a las flotas francesas y del Japón, que parece trata de evitar que el "Puyme", q' se hallaba a la altura del Brasil, pueda dirigirse al mar de las Indias, en donde sus depredaciones serían sin duda alguna importantes, dada la actividad del comercio en aquellos parajes y lo valioso de los cargamentos de los vapores que por allí navegan.

* En vista del derroche de anuncios llamativos que viene fijándose en las calles de Londres, las autoridades han ordenado que se limite a 600 pulgadas cuadradas la dimensión de los anuncios.

También se ha prohibido la distribución de catálogos comerciales, circulares, notas de precios corrientes, etc., cuando no sean enviadas de una casa comercial a otra que se ocupe del negocio a que la circular se refiere.

Queda libre, sin embargo, el envío de dichas circulares al extranjero.

; En Italia hay también establecidas y se anuncian como próximas, varias restricciones sobre la alimentación.

Hasta ahora se limitaban a los días semanales sin carne ni pastelería y al cierre anticipado de los establecimentos públicos; pero, a partir de mediados de este mes, ha quedado prohibida en absoluto la venta de artículos de pastelería y, a partir de mediados del siguiente, lo quedará la de bombones y demás artículos de confitería.

También se ha autorizado a los prefectos para imponer la limitación del consumo de los artículos de primera necesidad: pan, carne, azúcar, preparándose a hacer uso de esta autorización la Prefectura de Roma.

Otro decreto limita el consumo del gas, suprimiendo tres horas de él.

La prensa pide, además, la supresión, o por lo menos limitación, de los artículos de lujo y se cree que se llegará, a no tardar, al racionamiento del carbón.

"Hay que hacer sacrificios—ha declarado en la Cámara el Comisario General de Consumos—y, si sabemos resignarnos a ellos y poseemos la fuerza de la resistencia, nuestra victoria es segura".

* Avisan de San Petersburgo a un diario francés que la revolución sorprendió a la familia imperial rusa, en ocasión en que todos sus miembros menos la princesa María, se hallaban enfermos de sarampión, siendo mayor la gravedad del príncipe heredero, por habérsele abierto la herida recibida algunos años antes.

Se autorizó a todos los servidores del Palacio de Tzarkoie-Selo a permanecer en él, no habiendo cambiado para nada el servicio habitual.

La noticia de la defensa de las tropas llegó a conocimiento de la Emperatriz el día 12, y entonces se dió a la guardia la orden de preparar la defensa del Palacio, y de rodearlo de ametralladoras y automóviles blindados; pero la mayor parte de las tropas se pusieron de parte de los revolucionarios, al aparecer éstos.

Sin embargo, algunos oficiales y soldados, fieles a la familia imperial, apuntaron las ametralladoras contra los recién llegados, y se pusieron a disparar.

Entonces apareció la Emperatriz rogándoles que no hicieran fuego sobre sus hermanos; y luego, dirigiéndose a las tropas revolucionarias, dispuestas al ataque, dijo:

—No disparéis. Ya no soy más que una Hermana de la Caridad.

Este es un episodio digno de pasar a la historia.

## Una súplica al señor Gobernador

En virtud de nueva orden dictada por la Secretaría de Gobernación, los pasaportes deben ser extendidos por el propio señor Gobernador.

Llegamos nosotros a la Gobernación para tomar nota de ellos, generalmente el señor Gobenador no se encuentra allí, y nos vemos imposibilitados de publicar tan importante movimiento.

Agradeceríamos que se diera orden para que el señor Secretario nos diera una lista de los extendidos en el día.

## AVISO

Esta Dirección General de Policía tiene conocimiento de que hay individuos que se ocupan de propalar noticias falsas, en detrimento de los intereses económicos y del orden público. En consecuencia, se previene a todas las Autoridades de la República que deben desplegar con todo celo la mayor vigilancia, a fin de perseguir a esos propaladores, quienes serán castigados con la mayor severidad, a cuyo efecto los Agentes respectivos deben dar cuenta inmediatamente a esta Dirección.

EL DIRECTOR GENERAL DE POLICIA,

J. J. TINOCO.

## Noches de arte son las que prepara para estas noches el Teatro Actualidades

Hoy proyectará la soberbia obra de la casa Pathé, titulada LOS COMPAÑEROS DEL SILENCIO, y como un obsequio al público la Empresa ha decidido hacer una considerable rebaja de precios, a fin de q' nadie deje de admirar tan magnífica producción. Los precios son: 40 céntimos la luneta y 15 la galería.

El sábado se exhibirá otra notable película, que ha sido un legítimo triunfo entre todas las que se han exhibido en estos días.

EN FAMILIA, un drama real y sentimental que conmueve al más duro y que está saturado de una delicadeza exquisita y para coronar estas extraordinarias funciones, la Empresa ha contratado una hermosa obra de un argumento sensacionalísimo.

EL TRES DE CORAZONES es su título y de ella nos ocuparemos en nuestra crónica artística.


# Alambre de Oro

**La casa mejor surtida del país en alhajas falsas de gran fantasía y de enchape de larga duración.**

**Aviso a los comerciantes y vendedores ambulantes que tratan con esta clase de joyería, que me he trasladado a la calle de la Estación, frente a la zapatería de Sabatino.**

# LA PESTE BLANCA

*ADELACCEL*

*Instituto*

del

*Doctor Casasa*

**Especialista en el tratamiento de las enfermedades de los PULMONES, TUBERCULOSIS, TISIS, ASMA, CLOROSIS, y en general de las llamadas internas, del hígado, estómago, paludismo, etc., etc.**

ADELACCEL, medicamento especial de seguro resultado para las enfermedades pulmonares, asma, etc.

Dirección: Calle Estación Atlántico, junto a la Botica Central

**Consulta especial: Todos los días, de 9 a 12 m.**

**Reconocimiento: 5.00 colones. — A beneficio de la clase obrera pobre, consulta gratuita todos los días de 8 a 9 a. m. y de 7 a 8 p. m. para la enfermedades de medicina interna. — Consultas a domicilio en la capital, 10.00 colones, pago adelantado. — Fuera de la capital y provincias, 10.00 colones, más 5.00 colones por kilómetro, pago adelantado.**

San José, 24 de mayo de 1917 — Señor Don FRANCISCO CASASA. — Estimado doctor: Me apresuro a contestarle así, convencido de que sus GOTAS DIVINAS "ADELACCEL" son realmente un valioso específico para la curación radical del ASMA. Llevo seis meses de hacer su tratamiento y usar sus GOTAS, sin que haya sentido la más ligera ni la más leve afección. También es cierto que llevo una dieta rigurosa, casi extremada, más todavía de la que aconseja usted en su tratamiento, probable exageración mía; mas qué quiere, hacía 20 años que sufría tan penosa dolencia y, francamente, todo me parece poco para continuar disfrutando de tan sabroso y dulce bienestar. Así que además de lo que usted aconseja, añado algo de mi cosecha; de modo que me exhimo en absoluto de carne, hielo, frutas, particularmente las ácidas, frescos, bebidas alcohólicas, manjares picantes y "FUMADO". En mis ejercicios evito el resfriarme; y el baño no frecuente, rápido y abrigado.

Sus Gotas Divinas son mi alimento predilecto (valga la frase) por cuatro veces al día y que Dios y sus imprescindibles GOTAS DIVINAS han de permitir que jamás, nunca, me vuelva tan penosa y molesta enfermedad.

Viviré eternamente agradecido a usted; y que otro tanto puedan decir todos sus clientes actuales y futuros. Es mi deseo. De usted humilde servidor y amigo, G. SALAZAR S.

# W. R. Grace & Co.

**San Francisco - New York - New Orleans**

**Importadores y Exportadores**

Dan adelantes liberales sobre consignaciones de CAFE y CACAO y solicitan muestras de café para compras

**OFICINAS: PASAJE CENTRAL**

**Teléfono 769** **Apartado 1076**

**Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas**

# Cerveza TRAUBE

**LA BEBIDA IDEAL**

**Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza á las mujeres**


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# Continuación de los cables

(VIENE DE LA 1a. PAG.)

ITALIA

## La fiesta de las victorias en Roma.

LAS GRAVISIMAS PERDIDAS AUSTRIACAS DEMUESTRAN LA IMPORTANCIA DE LA VICTORIA ITALIANA.

LA CAMARA ITALIANA SE ABRIRA EL 14 DE JUNIO.

SE HAN TERMINADO LAS HUELGAS DE LOS MINEROS EN CERRO PASCO.

Roma. 29 de mayo. — Un sol espléndido iluminaba ayer la fiesta celebrada por las victorias del ejército. Todo el comercio permaneció cerrado y una muchedumbre congregada en la Plaza Polo iba formando cortejos para ir al altar de la patria. En este momento llega la noticia de la victoria del tercer ejército. Los diarios han lanzado ediciones extraordinarias que son arrebatadas de las manos de los vendedores de periódicos. La muchedumbre da gritos de vivas a Cadorna y al ejército. En toda la ciudad ha habido incomparable entusiasmo y sin precedente.

Bajo los auspicios de la victoria se hizo una manifestación grandiosa e imponente en la que flameaban más de 600 banderas. Asistieron los Municipios, las asociaciones, las escuelas y las masonerías, acompañadas por 25 bandas que tocaban los himnos de las naciones aliadas y llevaban los emblemas de Roma y de las provincias irredentas. El pueblo se une a esta manifestación y se forma una cola que es imposible pueda guardar ningún orden. Adelante marchan los veteranos garibaldinos, y desde los balcones las damas arrojan flores. La manifestación se detiene en la plaza de Venecia, en donde se hacen grandes demostraciones y se dan gritos y vivas a los mutilados.

Las autoridades contemplan la manifestación desde las ventanas del Palacio de Venecia. Se nota que en el cortejo hay muchísimas mujeres empleadas en el Gobierno. La manifestación continúa con destino al Parlamento y aquí hay una pequeña refriega con algunos intervencionistas, pero una vez que el orden ha sido restablecido, se depositan coronas de flores naturales en las tumbas.

Se hace una colecta y se recoge inmensa cantidad de oro y las mujeres, especialmente, entregan sus joyas. Una mujer de pueblo pronuncia un discurso en el cual augura la paz y la justicia, exaltando el heroísmo de los hermanos, hijos y maridos.

La manifestación sigue hacia las Embajadas de Francia, de Inglaterra y de los Estados Unidos.

Roma, 29 de mayo. — El lunes por la noche, el comentario del boletín oficial, después de hacer resaltar la amplitud de la zona de ocupación, la captura de numerosos cañones y centenares de ametralladoras y lanzaminas, concluye diciendo: "Las gravísimas pérdidas infligidas al enemigo iluminan la importancia de la victoria. El número de prisioneros, que son 23.521, representan una pequeña parte de los sacrificios de la sangre enemiga. Docenas de millares de cadáveres cubren el campo de batalla y es enorme el número de heridos. Divisiones enteras están desechas y muchas duramente aniquiladas. Se emplearán semanas en reorganizarlas."

Roma, 29 de mayo. — El 2 de junio se fusionarán las dos masonerías italianas.

La Cámara se abrirá el 14 de junio. El gobierno desea se discuta el balance y hará declaraciones.

Roma, 29 de mayo. — Se informa que las huelgas de los operarios de las minas del Cerro Pasco concluirán mañana, habiendo la compañía hecho algunas concesiones a los huelguistas. Como los hornos están helados, habrá una merma del 50 por 100 en el producto de mayo y junio.

**Ingeniero Agrónomo.**

El Dr. D Benjamín Muñoz, Campanario 21, Habana, se curó con sólo cuatro pomos de PASTILLAS DEL DR. RICHARDS. Estaba nervioso y no podía dormir. Ha recuperado el apetito y la fuerza de antes.

FRANCIA

## Dicen de Berna que el hambre sopla en Turquía

LAS DESERCIONES RECIENTES DE SOLDADOS Y CIVILES AUMENTAN A 100.000.

JOFFRE Y VIVIANI REGRESAN A FRANCIA.

París, 29 de mayo. — Informe de Berna dicen que el hambre sopla en Turquía y que el pueblo está acometido de pánico. Las noticias dicen además, que el ejército casi ya no existe y que el tifus está haciendo estragos en todo el país a pesar de que las Comisiones sanitarias alemanas y turcas hacen lo más que pueden para combatirlo. Han sucumbido a consecuencia de la peste muchas personas notables, entre ellas el Cónsul General de Alemania en Constantinopla. El Dr. Damas ha decretado el baño obligatorio, pero no hay jabón debido a que los aceites y grasas han sido enviados a Alemania.

Las deserciones recientes de soldados y civiles aumentan a la cantidad de 100.000, todos los cuales han huído hacia los montes de Anatoli, en donde están ejerciendo el bandidaje. Los turcos ricos están haciendo depósitos en los Bancos de Zurich.

Para detener el avance de los ingleses en Palestina se ha enviado a 8.000 austriacos, pues se ha evidenciado la pérdida de los turcos.

Hay 4.000 soldados alemanes que custodian los edificios, fábricas y puentes de Constantinopla.

París, 28 de mayo. — El mariscal Joffre y el Ministro Viviani llegaron felizmente a Brest el día marte en la noche.

DINAMARCA

## Westmeyer acusado de traición.

LAS SESIONES VERANIEGAS DEL REICHSTAG.

Copenhague, 28 de mayo. — Westmeyer, diputado socialista a la dieta de Wurtemburgo, se la acusa de traición consistente en repartir folletos. Su juicio será el primero que se ha efectuado por traición ante los Tribunales.

De Alemania se teme que no se podrá cumplir el deseo del gobierno de limitar a 3 o 5 días las sesiones veraniegas del Reichstag y limitar su trabajo a la aprobación de los créditos de guerra.

Dice el "Taggeblat" que las sesiones se inaugurarán en 5 de julio y continuarán durante una quincena.

Los comités encargados de la reforma constitucional y de medios y arbitrios tendrán lugar para evacuar sus respectivos informes.

AUSTRIA-HUNGRIA

## La batalla del Isonzo se reanudó por tercera vez.

LOS AUSTRIACOS HAN CAPTURADO 14.500 ITALIANOS.

Viena, 29 de mayo. — Informe austriaco. — Aumentóse en muchos parajes el cañoneo enemigo.

Después de pasar tranquilo domingo, la batalla del Isonzo se reanudó ayer por tercera vez. Se lanzaron contra las alturas de Vodice y Monte Santo nuevas y grandes olas de infantería. El ataque de mediodía contra las vertientes septentrionales fué precedido por recio cañoneo que extendióse por todo el sector. Por la tarde efectuáronse muchos combates cuerpo a cuerpo. También en la noche, principalmente en la región del cerro 652, por todo el frente nos opusimos con una resistencia de hierro contra todos los esfuerzos del enemigo. Al norte de Goritzia tomamos 200 prisioneros durante el rechazo de un ataque de sorpresa. Al Sur de Jamiano ayer el enemigo atacó cuatro veces, sufriendo grandes bajas, y le tomamos prisioneros a 15 oficiales y 800 hombres. Desde el día 1o. capturamos 14.500 italianos.

SUECIA

## Ecos de las conferencias de paz.

LOS DELEGADOS SOCIALISTAS PIDEN EXPLICACIONES A LOS DELEGADOS ALEMANES.

Estocolmo, 28 de mayo. — Los delegados socialistas formaron hoy el plan de hacer explicar a los delegados alemanes varias cosas, por ejemplo: "Como asisten a la reunión de socialistas en nombre del internacionalismo después de haber votado a favor de los créditos de guerra de Bélgica.

También se quiere que prueben su sinceridad aprobando los condiciones de paz, las que incluyen la más amplia reparación a Bélgica, Francia, Serbia y Rumanía y la resturación de Alsacia-Lorena.

Los delegados neutrales encabezan un movimiento adoptando los principios; se puede contar con el apoyo de los Estados Unidos y la América Latina, principalmente Argentina.

BRASIL

## En la Cámara del Brasil

AUTORIZACION PARA DEROGAR UN DECRETO.

Río Janeiro, 28 de mayo. — Por 139 votos contra 29, la Cámara pasó el proyecto de ley autorizando al presidente de la República para derogar el decreto de neutralidad.

ALEMANIA

## Ataque aéreo a Inglaterra.

Berlín, 29 de mayo. — Oficial. — Una de nuestras escuadrillas de naves aéreas comandada por el capitán Strasser, atacó la noche del 23 de mayo los lugares fortificados del Sur de Inglaterra, incluyendo a Scheernes y Harwich con buenos resultados.

Todas nuestras máquinas regresaron ilesas a pesar de la resistencia que hizo el enemigo.

HOLANDA

## Gran incendio en Budapest.

1.000 CASAS HAN SIDO COMPLETAMENTE DESTRUIDAS.

Amsterdam, 28 de mayo. — De Budapest telegrafían al "Gyvenyoes" que ha habido un gran incendio en que han quedado 1.000 casas completamente destruídas y que todava están ardiendo 250 casas más.

El despacho agrega que han habido siete muertos y muchos heridos y que hay millares de personas sin hogar.

SUIZA

## Lo que dice el Ministro cubano en Berlín.

Ginebra, 27 de mayo — El ministro cubano en Berlín Agüero, de paso para Francia, ha declarado lo siguiente:

"He estado 14 años en Berlín y por lo tanto he tenido oportunidades de estudiar el carácter de nuestros enemigos. Las cosas están malas del otro lado del Rhin. La fachada del edificio imperial, que parece muy sólida en el extranjero, en realidad se está rajando, sin que tenga esperanza de una mejora inmediata. El suplicio de comida no ha sido favorecido, como se esperaba por la ocupación de Rumanía debido a la falta de brazos que imposibilita el culto."

Los Ministros de Cuba y de Guatemala en Berlín, estaban juntos y siempre acompañados por oficiales alemanes.

**RESFRIADOS CAUSAN DOLOR DE CABEZA**

EL LAXATIVO BROMO QUININA desvía la causa.—Se usa en todo el mundo para curar un resfriado en un día. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Regresó de Limón, donde había ido a despedir al señor Ministro de la Guerra, el joven don Guillermo de la Guardia.

—Continúa enfermo don Gregorio Fuentes.

—Se encuentran de temporada en Cartago las simpáticas señoritas Lolita y Rita Pacheco.

—El estimable doctor don Rubén Umaña ha experimentado una notable mejoría. En la tarde de ayer trasladóse a la ciudad de Cartago, donde pasará el período de convalecencia.

—De Santa Ana se encuentra en esta capital el señor don Enrique Fonseca, Jefe Político de aquella villa.

—Guarda cama la muy estimable señorita Carmen Pacheco. Que mejore pronto son nuestros deseos.

—De Siquirres, donde se encontraba en asuntos comerciales, llegó a esta capital don Julián González.

—Continúa mejor de la dolencia que lo tenía postrado en cama el Ingeniero don Francisco Mendiola.

—Del Naranjo se encuentra entre nosotros don Francisco Guardia Mora.

—Se encuentra enfermo de cuidado el educacionista don Antonio del Barco. Que recupere la salud perdida.

—De Puntarenas se encuentra en esta capital el señor Administrador de los Baños, don Ramón Araya.

—Guarda cama la estimable señorita Marta Pacheco.

—De Juan Viñas se encuentra en esta capital el joven don Guillermo Iglesias.

—Guardando cama se encuentra el Inspector de Escuelas de San José, don José Guerrero.

—Completamente retablecido de la dolencia que lo tenía postrado en cama, se encuentra don Alberto Carvajal, quien ha vuelto nuevamente a su oficina.

—De Puntarenas se encuentra de temporad en Alajuela la señorita Delia Mora.

—De Orotina se encuentra entre nosotros el joven Guilermo Góicher. Lo saludamos.

—Sigue mejor de la dolencia que le aqueja el joven Estanislao Vicente.

—De Tarrazú, donde se encontraba en asuntos de su cargo, regresó el ingeniero don Francisco Jiménez Ortiz.

—Continúa mejor de la dolencia que la hacía guardar cama la estimable señora doña Ester Miralles v. de Gómez.

—Sufre una grave dolencia que lo ha postrado en cama el Capitán de la policía panameña, señor Antonio Guimaldo. Hacemos votos porque recupere pronto la salud perdida.

—Se anuncia el próximo matrimonio del joven Quinto Vaglio con una apreciable señorita de la sociedad cartaginesa.

—Se encuentra algo enfermo el doctor don José María Soto, apreciado amigo nuestro.

Hacemos los más fervientes votos por su inmediato y completo restablecimiento.

## Acuerdos de la Secretaría de la Guerra

Se le ha conferido el grado de Comandante Mayor al Capitán don Juan Güell Gutiérrez.

—Le fué aceptada la renuncia que del cargo de Segundo Comandante de Policía de Puntarenas presentó el Teniente Coronel don Victoriano Garro, quien pasó a desempeñar otro cargo.

—Se ascendió al grado de Teniente Coronel al Comandante Mayor don Ricardo Tinoco, a quien se le da de alta, y prestará sus servicios a las órdenes de la Comandancia en Jefe.

## Impulsada por los celos hiere a su compañero de infortunio

Ella es Lucía Palma, mujer que lleva vida marital con un sujeto de apellido Vargas, desde hace algunos años.

Pero Vargas tiene sus enredos con otras mujeres lo que pone de muy mal humor a la Palma, quien en más de una ocasión amonestó a su amante con causarle algún daño si seguía llevando aquella vida de tenorio.

Poco caso hizo de las amenazas de su amante, y se dedicó a galantear a una muchacha que reside por las inmediaciones de su casa.

Ayer tarde fué sorprendido por Lucía, la que, montando en cólera por celos, se dirigió a su casa para esperar a su amante, y cumplir lo que le había prometido.

Cuando éste llegó Lucía le agredió con un puñal, logrando herirlo en la cara y en un brazo, sin que tuviera tiempo para defenderse.

La Palma cuando vió a su amante herido huyó, ignorándose su paradero por más que hay quien asegure que se ocultó en casa de su madre, en un pueblo vecino.

Vargas fué conducido al Hospital, donde ha sido debidamente atendido.

¡¡NO COMA OTRAS GALLETAS!!

LAS ÚNICAS LA NACIONAL SABROSÍSIMAS Y BARATÍSIMAS

Sabiendo que con el nombre de Galletas Nacionales se expende un artículo muy inferior a las Galletas de "LA NACIONAL" (mientras acudimos a los Tribunales), avisamos al público, particularmente en Provincias que NO SE DEJE SORPRENDER.

También avisamos que las clases que se ofrecen como Galletas Nacionales "Vainilla", "Limón" y otras (nombres también copiados de nuestro surtido), desde hoy nosotros las venderemos a ₡ 3.50 cada lata grande y abonamos cincuenta céntimos por cada lata vacía que se nos devuelva, siendo por lo tanto ₡ 3.00 el precio neto del contenido.

LA ELABORACION DE ESAS GALLETAS SERA NATURALMENTE AL ESTILO DE LAS GALLETAS NACIONALES

Dirijan pedidos al apartado postal No. 967 o a cualquiera de los teléfonos 764 o 501.

Elías y Raventós

# Apuntes necrológicos

† DOÑA AGUEDA SOTO DE CALDERON

El lunes de esta semana bajó a la tumba esta estimada señora, que deja un hogar en gran dolor.

Su enfermedad se prolongó algunos días, pero no pudo ceder a los esfuerzos de los médicos.

En La Merced se verificaron las exequias fúnebres, que fueron encomendadas a don Manuel Polini. El servicio nos pareció muy bueno. El elegante coche llevaba muchas coronas, y fué seguido de nutrida concurrencia.

A todos los miembros de su familia presentamos nuestra condolencia, lo mismo que a los estimables comerciantes don Rómulo Artavia y don Rosendo Madrigal, de quienes era madre política.

GUILLERMO COTO

En la tarde de ayer falleció en esta capital, a los cuatro meses de edad.

A sus padres enviámosles nuestro más sentido pésame.

SIMEON MARIN

Muy sentido ha sido su fallecimiento entre el círculo de las amistades del extinto.

Joven aún, pues se es joven mientras se tienen ilusiones, deja a los suyos que lo ven partir con honda pena.

Vaya para ellos nuestro pésame más sentido.

GRACIELA MENDEZ

Un mes de vida. Paso fugaz de una alegría, para dejar sumidos a sus padres en el pesar.

# En la catedral de León

Un yanqui, Mr. Hehlguin, quiere comprar el volcán Momotombo.

Nosotros lo vemos echar humo, como a un viejo cansado que se ha puesto a fumar junto al Lago de Managua. En cuanto a los poetas lo han cantado en diferentes metros y en épicas tiradas. Momotombo ha sido una cesta enorme de flores volcadas sobre los campos, y metáforas innúmeras han servido para alabar al viejo volcán majestuoso.

Pero he aquí que viene un yanqui que no entiende de poesía, y en lugar de ponerse a cantar a "volcano" como dicen ellos, averigua que allá arriba, por el cráter y las fumerolas, hay ya cimientos de azufre siempre renovados, como las salitreras chilenas, y el ciudadano de los Estados Unidos consultó las leyes del país, y se fue donde su abogado para que le redactara una solicitud de denuncio del Momotombo.

Squire, el explorador y geógrafo, inglés que pasó por Nicaragua, trascribió en su libro de estudios la orgullosa leyenda momotombina: Cuando los sacerdotes españoles subían con el hisopo del agua bendita, para bautizarlo como a los demás volcanes catequizados, Momotombo se ponía a rugir y se estremecía de cólera, cual un monstruo que se sacudiera los insectos subidos a su cabeza. Tal leyenda inspiró a Víctor Hugo su canto al volcán nicaragüense, el coloso "calvo y desnudo".

Os acordáis de la música imitativa de los versos del enorme poeta galo?

"Les tremblements de terre..."

Hugo simboliza en Momotombo la rebeldía radical de la América. El monte de entrañas ígneas realizaba a los ojos del profeta de Guernesey la protesta contra los prejuicios de los frailes de antaño, que bautizaban a los volcanes y lo a los indios porque no querían ver en ellos a sus hermanos. Necesaria fue la paciencia de aquel apóstol que se llamó Bartolomé de las Casas, para que nuestros antepasados dejaran de ser tratados peor que a las bestias.

Altivo y desdeñoso, el Momotombo, ante los conquistadores iberos, mantenía entonces, en su penacho, el orgullo de los caciques que se ponían plumas en la frente.

Mas ahora que los conquistadores son comerciantes del Norte, que vienen, no a bautizar los volcanes, sino a explotarlos, el Momotombo que no consentía sobre su cima a los frailes españoles en el siglo XV, ¿qué hará en el siglo XX ante los conquistadores rubios?

Se dejará, acaso, corromper por el dólar? ¡Quién sabe! Probable es que en las movedizas faldas de la montaña, donde abismos se cierran y abren por instantes, hallen sepulcro los buscadores de azufre.

¡Quién hubiera dicho que Momotombo, cima de orgullo, monte encendido de fuego sagrado, iba a venir o parar en eso y que allí donde Hugo, el genio, halló inspiración, el yanqui emprendedor pondrá un negocio!

Mientras tanto Mr. Hehlguin pregunta,—con el libro de cheques en la mano: — ¿El Momotombo, cuánto vale?

J. R. A.

(De "La Noticia" de Managua.)

# Notas cortas

En muchos pueblos de la República se está celebrando la Fiesta del Arbol, con gran entusiasmo por parte de los niños y maestros. A estas fiestas concurren gran número de particulares.

* *

Algunas familias se quejan de la deficiencia con que algunas panaderías elaboran el pan.

En los bollos encuentran muy a menudo porquerías, como pedazos de cáñamo, trapo y hasta cabellos.

Sería bueno que se ejerciera vigilancia.

Los frijoles tienden a la baja, pues durante toda esta semana se han estado vendiendo a ₡ 164.00 la fanega.

El grano existe en abundancia, pero debido al acaparamiento es que ha encarecido tanto.

FUME PUROS IMPERIALES LEGITIMOS

MARCA REGISTRADA

E. Villalobos R.

La mejor fábrica de tabacos y cigarrillos del país; la única que elabora con tabaco importado de las Vegas de la Habana y de las islas Sumatra y Jamaica.

HIGIENICA ELABORACION — PRECIOS SIN COMPETENCIA

TALLERES FRENTE AL PARQUE CENTRAL

APARTADO 449 — TELEFONO 762

**A las señoras**

Al Depósito de Materiales de Jaime Carranza contiguo a la lechería de don Alberto González Soto han llegado últimamente las siguientes mercaderías:

Felpudos de diversas clases y tamaños. Petates en estilos variados. Persianas. Loza y Cristalería barata. Utensilios de cocina. Linoleum para pisos. Cera para limpiar pisos. Muebles y Automóviles. Polvos y Jabones para el uso doméstico. apel Glacier transparente para vidrios. Canastas. Bombillas de luz eléctrica importadas de Noruega, las más durables. Papel de toilette. Artículos para baño. Surtido siempre variado de papel tapiz. Aladín para limpiar metales. Botellas "Thermos". Jabón "Lux" para lavar seda y lana.

LIBRERIA ESPAÑOLA, IMPRENTA, ENCUADERNACION Y FABRICA DE SELLOS DE HULE DE MARIA V. DE LINES — SAN JOSE, CARTAGO, LIMON

Obras de G. MARTINEZ ZUVIRIA (Hugo Wast) (Novelas premiadas).

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| LA CASA DE LOS CUERVOS | 1 tomo | en rústica | ₡ 3.00 | — por | correo | ₡ 3.20 |
| FLOR DE DURAZNO ..... | 1 „ | „ „ | 2.65 | — „ | „ | 2.85 |
| FUENTE SELLADA ..... | 1 „ | „ „ | 2.65 | — „ | „ | 2.85 |

Este ilustre autor bonaerense es el que ha ganado el primer premio en el concurso de Novelas del Ateneo Nacional. Las tres novelas pueden sin el menor reparo ponerse en manos de la más delicada señorita por ser altamente morales y muy interesantes. La novela LA ESFINGE DEL SENDERO se ha terminado estando ya en preparación la segunda edición.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

## ASAMBLEA CONSTITUYENTE

# Faerron hace moción para que se declare que la base monetaria del país es el patrón de oro

# Se discuten las atribuciones del Senado

—EN LA TARDE—

Se abrió a las 3, presidida por don Leonidas Pacheco ocupando las Secretarías los señores Julio Esquivel y Fabio Baudrit.

Leída el acta de la anterior, fué aprobada por unanimidad y sin enmienda.

Faerron.—No dió el voto a la moción Jiménez, que encuentra poco explícita. Pidió su revisión; ve alguna negrura en el horizonte, de la cual es el primer signo la salida de los señores Calderón y Acosta. El pueblo de Costa Rica es, en su mayoría, católico, y, por lo tanto, la Asamblea no puede ni debe apartarse de la voluntad del pueblo.

El señor Presidente.—Insinuó el nombramiento de los señores Astúa, Baudrit y Alvarado Quirós para redactar la Carta Fundamental, siendo aceptado por unanimidad.

Se puso a discusión la moción del señor Faerron.

Díaz (Carlos).—(Con voz potente). No le dará el voto a la moción Faerron. El pueblo de Costa Rica es indiferente; quiere que se le diga misa los domingos, pero quiere también que le arreglen los caminos.

Faerron.—Dice que la última parte del añadido del señor Jiménez es innecesario; cree que es una provocación, una dificultad. Quiere que se aclare el artículo en una forma que concuerde con los artículos anteriores, referentes al mismo asunto.

Aprobada la revisión, se pasó a discutir la moción, encaminada a que consten en el añadido propuesto por el señor Jiménez, las leyes vigentes que no podrán ser afectadas por el artículo 8o.

Faerron, Smith y Leiva. — Tuvieron una pequeña discusión, más de forma que de fondo y, a propuesta del señor Presidente, se acordó aplazar la discusión hasta mañana.

Se puso a discusión la moción del propio señor Faerron, referente al inciso 10 del artículo 78. (Atribuciones del Congreso (Fijar la ley, peso, etc., de la moneda), encaminada a añadir que el tipo monetario será el colón de oro.

Smith.—Cree necesario el talón de oro y propone que la comisión de redacción redacte este inciso y lo coloque donde mejor cuadra, del proyecto de Constitución.

Astúa. — Pide explicaciones, pues no ha comprendido el sentido ni la tendencia de la moción. Si se pretende que la Constitución prescriba que la unidad monetaria debe ser de oro, es una imposibilidad. Pero si se quiere que se mencione la aspiración de la nación a que se fije a la moneda la base de oro, sí es realizable.

Faerron.—Se muestra de acuerdo con el señor Astúa.

Calvo Fernández.—Es un asunto muy grave, y es preciso meditarlo mucho y bien. Pide algunas explicaciones. ¿Y los certificados de plata?; pregunto yo.

Smith.—Explica qué son los certificados de plata y el depósito de respaldo de billetes. Se extiende en largas descripciones sobre el modo y la forma usados en Estados Unidos. La muerte del talón de oro fué la creación del Banco Internacional; éste fué su verdugo. Propone un artículo transitorio, diciendo que el Gobierno debe traer oro para fondo de reserva del Banco Internacional. El día que se restablezca la obligación a los Bancos, de cambiar oro en billetes, estará restablecido el talón de oro. Hace un largo discurso, en que demuestra grandes conocimientos financieros.

El señor Presidente.—Sabe muy poco de finanzas, pero cree que la crisis actual es debida al desequilibrio económico mundial. No es partidario de que en una Constitución se estampe un anhelo, que de tal puede tacharse la moción del señor Faerron, y sobre todo, un anhelo que podría perjudicar a la Nación, pues la tendría completamente ligada imposibilitándola para cualquier contingencia económica que pudiera sobrevenir. Está seguro de que el equilibrio económico se restablecerá, cuando la situación mundial se normalice.

Fundado en estos argumentos, negará el voto a la moción Faerron, aunque con mucho sentimiento, porque es hermosa y bien intencionada.

Faerron.—Se hace más daño emitiendo billetes que añadiendo un inciso a la Constitución. Rebate algunos argumentos aducidos por el señor Presidente. El mal estado económico de Costa Rica es debido a la creación del Banco Internacional, que destruyó el talón de oro.

Se desechó la moción, aprobándose los incisos 10, 11, 12 y 13.

Se leyó y aprobó el 14 con una variante propuesta por la Comisión de Redacción y seguidamente el 15, que es el último del artículo.

Se puso a discusión el artículo 79. (Atribuciones exclusivas de la Cámara de Diputados, inciso 1o.: conocer las acusaciones, etc.)

Faerron.—Hace moción para variar las palabras "dos tercios", por "mayoría".

Se inició un ligero debate entre los señores Baudrit, Faerron y Leiva, que propuso al señor Faerron la variación que indica, colocada en el inciso segundo, en vez del primero, cuya idea es aceptada por el señor Faerron.

Se aprobó el inciso 1o.

En discusión el 2o., con la variación propuesta, fué desechada y aprobado el inciso tal como está en la Constitución.

Aprobóse un inciso final, propuesto por la Comisión de Redacción.

Se puso a discusión el artículo 8o. (Atribuciones del Senado), con la nueva redacción propuesta por la Comisión de Redacción.

Astúa.—El proyecto de Constitución copia este artículo de la Constitución de los Estados Unidos, que eleva al Senado a Tribunal de Justicia, y esto es malo. Analiza el artículo y aduce pruebas evidentes de su predicado. Podría darse el caso de que el Senado castigara y la Corte de Justicia absolviera. Hace un largo discurso lleno de consideraciones y fundamentos de derecho en apoyo de su tesis, y termina proponiendo una variación encaminada a que el Senado obre como Juzgado, para señalar la culpabilidad del alto funcionario a quien se acuse.

El señor Presidente.—En vista de que se está terminando la misión de la Asamblea y que la Comisión de Redacción no podrá terminar su labor hasta el lunes próximo, manifiesta que, en adelante, se suprimirán las sesiones de noche, y se levantarán las de la tarde a las cinco.

Se levantó la sesión.

## De la vida parlamentaria

"Por diez míseros colones
hubo en la Cámara un lío
que casi da en desafío,
garrotazos y trompones".

Hace pocos días en la Asamblea Constituyente se provocó un escándalo fenomenal con motivo de... la diferencia de diez colones en el sueldo de los Diputados.

¿Cómo así? Pues es el caso que Ulate echó en cara a Faerron que había firmado un documento en que los Representantes se fijaban un sueldo de cuatrocientos colones, que el referido Ulate se negó a suscribir.

Faerron, flemático y un tantico mordaz, como hombre acostumbrado a las agudezas parlamentarias, le contestó con términos que pusieron fuera de sí a Ulate y que provocaron el lance consabido.

Pues bien, ahora resulta que el señor Ulate, como los demás Diputados, cobró el último de abril a razón de ₡ 15.00 por sesión, dieta que representa una suma de ₡ 390.00 al mes.

Entre el proyecto de Faerron, pues, y lo cobrado por Ulate, hay una diferencia de diez tristes coloncejos.

Por estos diez colones casi arde Troya.

Luego dirán que el filósofo no tuvo razón cuando dijo que causas pequeñas producen grandes efectos!

## CUESTIONES ECONOMICAS

Señor Director de
EL IMPARCIAL.

Creo de mi deber referirme al artículo que, con el título de "¿Quién prestó los cien mil colones?", publica EL IMPARCIAL de hoy, firmado por Eriel. Supongo dirigidas las observaciones del articulista a una operación efectuada siendo Ministro de Hacienda don Mariano Guardia, y por medio de la cual se pusieron en circulación cien mil colones, en CERTIFICADOS DE PLATA.

Por advertencias de banqueros y particulares y por propia experiencia, el señor Ministro Guardia sabía que la circulación de certificados era escasa hasta el extremo de que con su escasez se entorpecían las operaciones del comercio. Deseando remediar en parte ese mal, resolvió el señor Ministro buscar el medio más conveniente para llevar a efecto una emisión de certificados con el debido respaldo. Pudo el Gobierno haber aprovechado antecedentes y tratar de emitir esos billetes sin el respaldo de ley, obteniendo del Congreso la correspondiente autorización; pudo también haber hecho acuñar la plata necesaria para respaldarlos, pero ni una ni la otra manera fueron consideradas prácticas por el señor Ministro; la primera porque una emisión sin respaldo hubiera causado la natural alarma en las circunstancias que corrían y la segunda, 1o. porque la plata estaba carísima, y una acuñación hubiera significado un probable sacrificio del Erario y 2o., porque la Ley de Moneda fija cierto equilibrio que hay que sostener entre la acuñación de plata y el oro acuñado existente.

Quedó en consecuencia otro camino, que fué el que se siguió.

El Banco Internacional facilitó al Gobierno cien mil colones en oro acuñado, parte nacional, parte americano, suma que "pasó íntegra" a la Administración Principal de Rentas (Banco de Costa Rica), y que sirvió para respaldar cien mil colones en "certificados de plata, suma que pasó íntegra a poder del Banco Internacional".

El señor Eriel, perfecto conocedor de las cuestiones económicas, en sólo esa breve explicación se debe dar perfecta cuenta de que: 1o. El respaldo de la emisión fué efectivo. 2o. Que no fué el público el prestamista, ni lo fué tampoco el Banco. No lo fué el público porque la emisión se hizo a la par del respaldo y porque no había en esa época, ni la hay ahora, moratoria para el "certificado de plata", el que es convertible por "plata" a la presentación. No lo fué el Banco Internacional porque si bien dió una suma en oro, recibió una suma igual en otros valores. De manera que no hizo ningún préstamo y, por lo tanto, no puede cobrar ni cobra intereses.

Se deshacen por consiguiente, como la espuma, la serie de argumentaciones que en este caso emplea Eriel, quien en otros casos a mi entender ha hecho muy atinadas observaciones en asuntos económicos.

Probablemente el público no fué debidamente enterado de la operación en referencia, ya que únicamente "La Gaceta" publicó algo que daba una idea del asunto, en notas firmadas por mí al pie de los arqueos del Banco Internacional. Esta es la razón por qué Eriel ataca esa operación, confundiéndose lamentablemente al argumentar sobre bases en absoluto falsas.

Creo haber explicado convenientemente la operación, de modo que su beneficio para el público no deja lugar a dudas, aunque en realidad la suma emitida no alcanzó a llenar la necesidad, pero la remedió en parte.

Ahora creo necesario advertir también a Eriel y al público, de las condiciones de la operación. Podría aparecer de lo expuesto que el Banco Internacional dió "oro acuñado", a cambio de billetes convertibles a lo más por "plata", lo que quizás fuese considerado como una mala operación desde el punto de vista de los negocios del Banco. No; si bien el Banco facilitó ese oro, fué "únicamente" en el interés de favorecer las operaciones comerciales, ya que es un Banco de emergencia y destinado precisamente a facilitar el desenvolvimiento de la vida nacional; si bien de esa operación no derivó ningún beneficio, tampoco podría habérsele pedido que se deshiciese así, de buenas a primeras, de su "oro" para cambiarlo simplemente por "plata". Por eso, para que no sufriera merma la reserva metálica del Banco, quedó convenido que ese "oro" acuñado quedaría a la orden del Banco Internacional en las arcas del Banco de Costa Rica; de manera que puede, en cualquier momento, ser retirado, presentando para su cambio ya sea "certificados de plata" que hagan innecesario el respaldo, o bien "plata acuñada" que lo sustituya, ambas sustituciones bien fáciles de realizar por el Banco.

Soy con toda consideración su atto. y s. s.,

SERGIO CARBALLO.

30 mayo 1917.

## Proyecto y moción del Diputado Rodríguez que fracasaron en la Constituyente

Proyecto del Diputado Rodríguez, para que el artículo 118, en sus primeros dos párrafos se redactara así:

"I—Para los efectos de la Administración General de los negocios nacionales, el territorio de la República, se dividirá en las ocho provincias de San José, Alajuela, Cartago, Heredia, Guanacaste, Puntarenas, Limón y La Paz. Las provincias se dividen en cantones y éstos en distritos.

Los cantones de Alajuela, Grecia, Naranjo, Atenas, Palmares, San Mateo, Orotina y Poás, compondrán la provincia de Alajuela, y los cantones de San Ramón, Alfaro Ruiz y San Carlos, la nueva provincia de La Paz. Esta última provincia se inaugurará un año después de terminada la guerra europea y el cantón de Palmares continuará formando parte de la provincia de Alajuela, hasta un año después, que resolverá en plebiscito si quiere agregarse a la nueva provincia o continuar formando parte de la provincia de Alajuela.

Moción del señor Rodríguez, que también fracasó, para redactar el artículo 118, por medio de una Comisión de Estudio, y proposición última del mismo señor Diputado, que también fue rechazada para que el artículo indicado se redactara en su primera parte, adoptando el artículo 129 de la Constitución anterior y que dice así:

"El territorio de la República continuará dividido en provincias para los efectos de la Administración genral de los negocios nacionales, las provincias en cantones y éstos en distritos. Esta división puede variarse para los efectos fiscales, políticos y judiciales, por las leyes generales de la República; y para los efectos de la Administración Municipal, por las Ordenanzas Municipales."

## Manifiesta mala fe y situación aclarada

"La Información" de hoy (30 de mayo) reproduce por fin el artículo que nos había ofrecido como prueba de sus afirmaciones de que los alemanes utilizan los cadáveres humanos para fines industriales; y yo me felicito por esa reproducción, porque ella hace desaparecer definitivamente, al desenmascarar a sus promotores, la fábula infame. Por fin averiguamos el origen de ella, que es el siguiente, según "La Información":

"Le Matin", de París, (el diario que inventó las famosas estampillas de correo que ya en el principio de la guerra tenía listas el Imperio Alemán para hacerlas circular en Suiza en cuanto la invadiera), reproduce un artículo de "La Belgique" (publicada en Holanda) sobre este asunto, y por su parte dice textualmente:

"Karl Rosner, Corresponsal del "Lokal Anzeiger", de Berlín, ha publicado en su periódico una "espantosa" relación de la manera como utilizan los alemanes los "cadáveres de sus soldados".

Pero al mismo tiempo publica el despacho de Londres, de donde ha tomado el dato, y el cual dice textualmente:

"Londres, 17 de abril. — Karl Rosner, el Corresponsal del "Lokal Anzeiger" en el frente Oeste, publica una primera relación del uso que los alemanes hacen "del cuerpo de sus muertos". "En efecto", escribe el Corresponsal en su descripción del campo de batalla en el Norte de Reims: "Atravesábamos Evernicourt. Un débil olor como de carne quemada viciaba la atmósfera. Pasábamos cerca de la Kadaververwertungsanstalt (es decir, establecimiento para la utilización "de cadáveres) de este cuerpo de ejército. Los cuerpos grasos que retiramos son convertidos en lubricantes, etc., etc."

Este es, pues, el famoso artículo del "Lokal Anzeiger" que dió origen a la indigna farsa, aliñada con buena dosis de perfidia. El Corresponsal habla de utilización de "cadáveres" y el despacho de Londres se permite adulterarlo y falsear la verdad, poniendo en su lugar el "cuerpo de sus muertos", y "Le Matin" se apresura a remachar el clavo transformando esas palabras en "cadáveres de sus soldados!" Ya he dicho que en alemán la palabra "Kadaver" rara vez se usa, y ésta en sentido despectivo para cadáveres de animales, como en inglés el "carcasse".

Si esta sustitución no es una manifiesta mala fe, debemos corregor todos los diccionarios del mundo.

Queda, pues, revelado el origen de la falsificación y doy por ello las más expresivas gracias a "La Información", no sin tranquilizarla antes, pues, como ve, está muy por demás que "se estremezca de horror".

V. LACHNER SANDOVAL.

## Diálogo callejero

—Y diay, uf... qué lindura de *blusa* y qué ricura de *medias*...

—Pues mira, que vos llevás una *cinta* que es chirota...

—¿Y dónde la comprás, ñatica?

—Pues en LA VALENCIANA, de *Calixto Madrigal*.

## Revista de la Prensa

LA INFORMACION

Hace volar de nuevo el "canard" aquel de las fábricas que utilizan la grasa de los cadáveres. Ya esa bola había sido retirada de la circulación, porque ni los germanófobos más "enragés" quisieron tragarla. Tal vez se le ocurrió a "La Información" exhumarla para que hiciera compañía al otro infundio parisiense de la ruptura de relaciones entre Costa Rica y Alemania, que le sirve de tema para el editorial: "Un rasgo galante".

Don R. Cordero Martínez en la "Opinión de un expatrón", se muestra decidido partidario del Cierre Dominical, aunque con menor intolerancia que la mayoría de los defensores de ese proyecto, consiente en que los barberos no estén obligados al cierre.

El colega dedica "Un recuerdo" a la próspera República Argentina, con motivo del reciente aniversario de aquel país. ¡Gracias a Dios, que aunque sea por ese motivo se le ocurre mirar hacia el Sur, hacia los nuestros, con cariño, y deja de entonar himnos en loor de los del Norte.

Nos complacemos en recomendar la lectura de una correspondencia de Aguas Zarcas, firmada por don Teófilo Quesada. Dar a conocer las localidades del país, es buena labor; más aún: labor patriótica.

La Crónica del Congreso, como siempre, bien y enteramente desarrollada.

NUEVA ERA

Como en el número anterior, aparece éste encabezado por un bonito soneto: "¡Toda hermosa!" de Juan A. de la Braña.

Bajo el título "Sociedad y Gobierno", trata Le Verrier del magno asunto de la parte que debe concederse en la Administración Pública a los viejos, a los de larga experiencia, en oposición o como contrapeso a las ansias y arrestos de la novicia juventud.

Burundulín pone en solfa una circular de los fabricantes de jamón F. A. Ferris & Co., que habla de las aspiraciones de los yanquis en la presente guerra. Alaba la inocencia de Teddy, de Walker y de "La Información", y encarece la gratitud que debemos a los tres.

Al pie del retrato del pequeño artista Guillermo Aguilar Machado, aparecen varios párrafos que Juan de Rivas dedica al gentil pajecito del arte.

El editorial del colega versa sobre el incidente que motivó el abandono de sus sillones, por parte de los señores Constituyentes doctor Calderón Muñoz y Lic. Acosta.

LA PRENSA LIBRE

Gracioso modo de poner títulos a sus artículos tiene "La Prensa Libre"! Véase la muestra: Dice, en gruesos caracteres, que los empleados de comercio de Cartago no se oponen al cierre dominical; y por el texto del artículo, caemos en la cuenta de que, en realidad, no se oponen al cierre dominical... en San José o, mejor dicho, con tal de que no rece con Cartago.

Publica las consideraciones que tuvo en cuenta la Suprema Corte para desestimar el recurso de Habeas Corpus de los señores González Flores.

Reproduce "Una escena de la vida real", del insigne dramaturgo Jacinto Benavente.

## Atento saludo

Puntarenas, 30.—Al visitar por segunda vez este país, del cual conservamos tan gratos recuerdos, nos complace saludar a la prensa y al público en general, como testimonio de cariño y agradecimiento.

HERMANOS SOLER.

Agradecemos tan afectuoso saludo, y deseamos a los hermanos Soler un éxito completo en su temporada.

TEATRO VARIEDADES - Jueves 31 de mayo 1917

HOY SORPRENDENTE ESTRENO
DEL DRAMA MAS HERMOSO Y SENSACIONAL QUE HASTA HOY SE HAYA EXHIBIDO EN COSTA RICA, TITULADO:
Ultima función de gala en el Circo Wolfson

TEATRO ACTUALIDADES
TELEFONO 719
HOY
Los Compañeros del Silencio
LUNETA 0.40 :-: 2000 metros :-: GALERIA 0.15
PRONTO EN FAMILIA Y EL 3 DE CORAZONES
B. A. GONZALEZ GARANTIZA SUS NACIONALES

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# SUD AMERICA ANTE LA GUERRA

Fieles a nuestro programa de reflejar imparcial y ampliamente la posición de Sud América, y en general de todo el Continente hispano, ante la actual conflagración que devasta y ensangrienta al mundo, principiamos hoy a publicar, tomados de aquí y allá, datos interesantes y fidedignos que ilustren en uno u otro sentido la opinión de nuestro público.

Esta revista está tomada de diarios que merecen la confianza mundial, como *La Prensa* y *La Nación*, de Buenos Aires, el *Jornal do Commercio*, de Río de Janeiro, y *El Mercurio*, de Santiago de Chile, y en ella no hemos puesto sino nuestro trabajo de selección imparcial.

## ECOS DE LA RUPTURA ENTRE EL BRASIL Y ALEMANIA

### GRAVES DESORDENES EN EL ESTADO DE RIO GRANDE

### Actitud de Bolivia y del Uruguay.=Homenaje a Wilson de los intelectuales chilenos.=Paraguay y la guerra

### Manifestación en Buenos Aires en pro de la Entente

MONTEVIDEO, 21. — Los diarios de Porto Alegre llegados hoy, llenan sus páginas con los permenores de los sucesos allí desarrollados los días 16 y 17 de los corrientes.

CORREIO DO POVO, de esa última fecha, dice: "Nunca Porto Alegre asistió a un espectáculo de esa naturaleza, sea por su importancia como por la multitud que en ellos tomó parte.

En la noche del 16 la multitud recorrió las calles vivando al Brasil y a Río Grande, al ejército y a la marina. Fuerzas de infantería y caballería diseminadas por la ciudad procuraban evitar desórdenes y custodiaban los edificios de los diarios NEU DEUTSCH ZEITUNG y DEUTSCH ZEITUNG, que en la noche anterior habían sido apedreados.

Otros edificios ocupados igualmente por alemanes, estaban también custodiados y en otros se habían enarbolado banderas del Brasil.

A las diez de la noche la multitud penetro al café Colombo y la orquesta tocó el Himno Brasileño y La Marsellesa. El pueblo los coreó y pronunciaron discursos Oswaldo Santo, Gabriel Menna Barreto, Walker Pereira y otros, condenando el torpedeamiento del vapor brasileño PARANA y acusando al militarismo prusiano de causar grandes males a la civilización. Al abandonar el local la multitud, Armando Barros Cassal aconsejó calma, agregando que todos debían confiar en la actitud enérgica y patriótica del Gobierno brasileño.

En otra parte de la ciudad, el mayor Hércules Lemeira, delegado del 4o. distrito, pedía al pueblo que se reunía, que no realizara el MEETING, pues hallándose los ánimos exaltados, podían producirse incidentes. El pueblo recorría las calles dando vítores al Brasil y mueras a Alemania. Las familias, desde los balcones, saludaban a los manifestantes, agitando banderas.

Los manifestantes se dirigieron al local de la sociedad alemana TURNER BUND, frente a la cual prorrumpieron en vítores al Brasil y mueras a Alemania. Esa manifestación de desagrado fué hecha por haber circulado la noticia de que un socio de aquel centro alemán había hecho una afrenta a la bandera brasileña. El local fué apedreado y en esas circunstancias llegó al teatro de San Pedro, donde se encontraba ya el Presidente del Estado, el rumor ya propalado por toda la ciudad, de que en San Juan habían sido muertos dos alemanes por haber insultado a la bandera brasileña.

El presidente se retiró a su domicilio dando órdenes por telégrafo, cuando mayor era la exaltación popular. Súpose después que eso era incierto. Los manifestantes se dirigieron nuevamente al local TURNER BUND, y poco después empezaron los ataques e incendios a los establecimientos alemanes, cuya lista es numerosa y en parte conocida; varios heridos.

#### OTROS GRAVES DESORDENES EN EL BRASIL.

MONTEVIDEO, 21. — De la frontera con el Brasil se recibieron los telegramas siguientes:

RIVERA, abril 21. — Al MEETING realizado ayer en Itaquí, concurrió enorme multitud, hablando los doctores Gotulio Vargas, Osvaldo Aranha y otros. Después el pueblo recorrió las calles, llevando banderas desplegadas.

En San Francisco de Paula también se efectuaron manifestaciones de protesta. Formóse un batallón patriótico, denominándosele General Osorio.

En Uguayana se realizó también un MEETING al cual concurrieron dos mil personas. Los manifestantes vitorearon a la Prensa y a los vicecónsules. La policía con las armas cargadas vigiló la manifestación. En Río Pardo continúa el espíritu público alarmado. Muchos ciudadanos ofrecen sus servicios a las autoridades.

Fueron anoche detenidas en la ciudad de Pelotas otras personas a causa de los asaltos a las casas Bromberg, Martins y Stenger.

Un ciudadano alemán llegado de Río Grande traía armas de guerra, balas manlicher y explosivos, siendo aprehendido.

Rivera, abril 21. — La ciudad de Santa María de Passo Fundo fué teatro ayer de un gran tumulto. Varios grupos brasileños en represalia de los choques habidos con los alemanes, se lanzaron a la cervecería Río Blanco, de propiedad de Julio Venner y Carlos Krolf con intención de incendiarla. Para lograr su objeto rociaron con petróleo las puertas y ventanas del establecimiento, que empezó a arder en medio de un clamoreo ensordecedor..

La fuerza policial acudió rápidamente; los incendiarios se fugaron sin ser reconocidos.

Enseguida fué atacado el fuego, hallándose presentes en esa tarea el subintendente, varios agentes municipales, el gerente de la casa Krolf y numerosas personas.

Los destrozos causados por el fuego son importantes.

Una noticia recibida anoche dice que los alemanes, sublevados en Santa María, hicieron volar el puente y cortaron varias líneas telegráficas y telefónicas.

RIVERA, abril 21 — Noticias de Pelotas informan que en esa ciudad las autoridades han reducido a prisión a algunos ladrones que aprovechando el ataque llevado por el pueblo contra la casa alemana Bromberg, se entregaron al saqueo.

Se tiene también noticia de que los miembros de la colonia siria de Cachoiera se presentaron a la intendencia para solicitar la protección del gobierno. Los sirios referidos donaron ya mil quinientos contos de reis en favor de la Cruz Roja brasileña. Muchos alemanes abandonaron la ciudad de Pelotas con destino a Santa Cruz. Pasan de cuarenta las casas de alemanes quemadas o asaltadas en dichas ciudades. La casa Bromberg, donde tenía sus oficinas el consulado de Noruega fué destruida, avaluando los perjuicios en trescientos mil pesos oro uruguayo.

La policía de Porto Alegre efectuó numerosas prisiones. En la casa Fischer, también asaltada, fué descubierta una fábrica de monedas falsas. Han suspendido la salida los diarios alemanes que se editaban en Río Grande.

Los perjuicios causados por los asaltos e incendios son enormes, estimándose en varios millones de pesos oro.

MONTEVIDEO, abril 21. — Según telegramas oficiales reina ahora tranquilidad en la frontera y pueblos limítrofes del Brasil.

(LA PRENSA)

#### BOLIVIA

#### OPINIONES DE DIARIOS.

Dice EL TIEMPO que la actitud franca de Bolivia fué ya reconocida al recibir la notificación del gobierno alemán sobre la guerra submarina, sin restricciones, pues contestó expresando su extrañeza y el deseo de que tal amenaza no se llegase a cumplir.

Consumando el atentado de los submarinos que hundieron naves neutrales, la cancillería se ha visto en el caso de definir su situación rompiendo las relaciones diplomáticas con un Imperio que hace alarde de despreciar a los pueblos grandes o pequeños, ajustando su conducta a esa lógica invariable: la suprema necesidad de la guerra.

Las naciones tienen altísimos deberes que cumplir y Bolivia ha cumplido el suyo, porque no sólo es preciso seguir el desenvolvimiento de la contienda europea del lado del interés, sino de las doctrinas y de las ideas, cuyo imperio en la humanidad se define en las trincheras y campos de batalla.

Nuestro país, saliendo del aislamiento, imposible ya en la vida de las naciones, ha ocupado decorosamente su puesto al romper las relaciones con Alemania, dejando así constancia de su voluntad inquebrantable, de procurar que se mantengan incólumes los principios de derecho internacional y de la justicia, único apoyo y garantía de la seguridad de las naciones débiles como Bélgica.

Bolivia se ha colocado al lado del derecho y de la justicia.

LA RAZON dice que Bolivia, la más mediterránea de las naciones, la más alejada del conflicto, ha contestado por el órgano de su gobierno, solidarizándose con la actitud de la gran nación del Norte.

..¿Qué razones ha tenido para hacerlo?

Debemos creer que han sido poderosas; que ellas responden a los legítimos intereses del país, ya que en esto no puede haber primado solamente nuestros sentimientos, ni nuestra alma latina, ni nuestra educación, ni tantos otros lazos morales que pudieron inclinarnos del lado de la Entente.

#### DECLARACION DE LOS OBREROS

MONTEVIDEO, abril 21. — En una asamblea de delegados de las organizaciones de obreros, fué tratada la posibilidad de que el Uruguay se inmiscuya en el conflicto europeo; se resolvió por unanimidad hacer pública la siguiente declaración: "La Federación Obrera Regional Uruguaya, consecuente con sus principios y finalidad, declara que ha de oponerse, por todos los medios a su alcance, a que este país intervenga en la guerra".

Esta declaración procede de común acuerdo con las declaraciones hechas por la Federación Obrera Regional Brasileña.

#### CONMEMORACION DEL PRIMERO DE MAYO.

#### EN CONTRA DE LA GUERRA.

MONTEVIDEO, mayo 1o. — Esta madrugada varios edificios fueron embadurnados con alquitrán, entre ellos el frente del local de TRIBUNA POPULAR. Algunos comerciantes de las calles 18 de Julio, Sarandí y otras, recubrieron sus vidrieras con grandes armazones de tablas, para evitar que las pedreas que todos los años se producen el 1o de mayo, las rompieran. Los obreros panaderos repartieron manifiestos insistiendo en la necesidad de que se les evite trabajar de noche

El periódico "La Batalla" hizo una edición especial contra la guerra.

Por la tarde unos dos mil obreros efectuaron una manifestación, y después de recorrer algunas calles, se dirigieron a la explanada del puerto donde varios oradores se expresaron en contra de los capitalistas y en contra de la guerra. Todos se manifestaron contrarios a la intervención del Uruguay en la guerra. La policía desplegó todas sus fuerzas en las calles que recorrió la manifestación. Hubo no obstante algunos excesos. En la calle Rivera y Joaquín Requena fueron apedreados los tranvías, rompiéndoles los vidríos como también en las calles 25 de Mayo y del Cerro, donde los pasajeros amenazaron con armas a los apedreadores.

Algo parecido sucedió en otros puntos de la ciudad. En el Cerro un grupo de obreros insultó a la policía. Cuando acudió el inspector de zona Benigno Islas, le arrojaron un frasco con alquitrán. Se efectuaron varias detenciones.

Encómiase la actitud de la policía que redoblando la vigilancia y procediendo con mucha circunspección, evitó mayores excesos y acaso graves conflictos.

Los socialistas celebraron un MEETING esta noche, en local cerrado. La ivitación para el acto dice así: "Nos manifestaremos contra la guerra que azota al mundo, contra nuestro gobierno que nos amenaza con la guerra, contra la carestía de la vida que nos sume en la miseria. ¡Abajo el militarismo!"

Pronunciaron largos discursos Mibelli, Frugoni, Troitiño, Caramella y otros.

(LA NACION)

#### CHILE

#### HOMENAJE A WILSON.

El mensaje telegráfico enviado al presidente Wilson, dice: "Las naciones hispano-americanas, nacidas a los impulsos de la libertad y establecidas sobre bases democráticas, no pueden menos de adherirse a los fundamentales conceptos de vuestro mensaje al Congreso norteamericano.

Confiamos en que la justicia y la libertad, ejercidas al amparo de la democracia, consagrarán el triunfo de los ideales humanitarios.

Firman: Manuel Martínez, Eduardo Suárez Mujica, senador Gregorio Burgos, Francisco Subercaseaux, general Roberto Goñi, Salvador Izquierdo, Juan Mackenna, Rafael Orrego, general Guillermo Armstrong, Emilio Bello, Máximo del Campo, Ramón Serrano, Luis Zegers, Manuel Enríquez, contralmirantes Zegers y Fernández Vial, Juan Walker Martínez, Alberto Cariola, Alberto Mackenna, José Manuel Balmaceda, Jorge Philips, Ricardo Larrain Bravo.

Siguen cien firmas de personalidades conocidas.

(EL MERCURIO)

#### PARAGUAY

#### CONTESTACION A UN MENSAJE PARAGUAYO.

El mensaje que los intelectuales paraguayos enviaron a Francia en ocasión del aniversario de la batalla del Marne, fué contestado por el Ministerio de Relaciones Exteriores de aquel país en una nota, por intermedio de su representante diplomático en ésta, en los siguientes términos:

"A nombre del Gobierno de la República Francesa y en el mío propio, os doy las gracias por los sentimientos de simpatía hacia la causa de los aliados, que vosotros os habéis hecho intérpretes elocuentes, en nombre de la mayor intelectualidad paraguaya.

Este elogio ha sido particularmente grato al corazón de este país, que ha sido sensible al homenaje que vosotros habéis rendido a su culto desinteresado del bien y del derecho. Yo os ruego trasmitáis a los miembros del centro General Petain la interpretación de mis mejores sentimientos. Recibid señor los sentimientos de mi consideración muy distinguida. — Arístides Briand".

#### REPUBLICA ARGENTINA

#### GRANDE ORIENTE ARGENTINO

El Grande Oriente Argentino del Rito Azul ha resuelto hacer público que en presencia de la conflagración europea, que ha llenado al mundo de desolación y miseria y teniendo en cuenta que la masonería es origen de toda tendencia de paz y fraternidad universal, hace un llamamiento a todos los hombres de buena voluntad y de sentimientos altruistas para que cooperen a que dichas tendencias se realicen. En consecuencia declara que en bien de la humanidad y siendo la masonería una institución filantrópica y humanitaria, ve con desagrado la guerra, que tiende a retrogradar el progreso de los pueblos.

También resolvió enviar una nota al Presidente de la República, para que, interpretando esos deseos, sea un portavoz de la paz que anhelan pueblos y continentes.

#### A FAVOR DE LA NEUTRALIDAD

Se ha constituido en esta capital, bajo la denominación de Liga Patriótica argentina pro neutralidad, una institución la cual tendrá por objeto realizar actos en público en favor de la neutralidad, para lo cual requerirá la adhesión de todos los ciudadanos argentinos que estén de acuerdo con esos propósitos.

Al efecto, se designó una junta ejecutiva, compuesta por los señores Alberto J. Grassi, como presidente, Alberto Cortesano, como secretario general, y José V. Antiaco, como tesorero. Todos los adherentes serán vocales.

Se resolvió, también, declararse en sesión permanente, a fin de llevar a cabo la acción enérgica que exigen las circunstancias actuales.

(LA PRENSA).

#### POR LA CAUSA DE LOS ALIADOS.

#### LA MANIFESTACION PRO ENTENTE DEL 23 DE ABRIL. DISCURSOS EN EL FRONTON BUENOS AIRES.

Se realizó ayer la manifestación pública organizada por un Comité de ciudadanos argentinos, en el local del Frontón Buenos Aires, y el desfile subsiguiente por las calles, hasta la plaza de Mayo.

Poco después de las doce del día comenzó a afluir un público numeroso y entusiasta, que ocupó poco a poco las amplias graderías y demás sitios, en tal proporción que a las dos de la tarde los organizadores de la reunión se vieron obligados a impedir con el cierre de las puertas el acceso al local, de las personas que contiuaban entrando, a fin de evitar una excesiva aglomeración; pero al cabo de un rato los manifestantes, que se habían estacionado en gran número sobre la calle Córdoba, consiguieron que se les permitiera también la entrada para escuchar a los oradores.

Figuraban allí gran número de asociaciones patrióticas con las banderas de sus nacionalidades respectivas y distintivos especiales, y también profusión de enseñas nacionales al lado de aquéllas.

#### EL ESPIRITU PUBLICO

Los manifestantes exteriorizaron su entusiasmo antes y en el transcurso de los discursos pronunciados, en forma inequívoca, respecto a la verdadera causa y sentir q' los congregaba allí, de simpatía por la causa de los aliados. Oyéronse también gritos de: ¡abajo la neutralidad!; ¡viva la patria!; ¡queremos la guerra!; ¡muera Alemania!, etc., que eran coreados frenéticamente por la multitud; gritos y expresiones que aumentaban en intensidad cuando los ratificaban indirectamente con sus expresiones algunos oradores.

Cuando el doctor Palacios expresó que el pueblo allí reunido había sintetizado sus deseos, voceando como estribillo por las calles una determinada expresión: ¡pasaporte...! la muchedumbre la repitió en coro.

#### LOS DISCURSOS.

Inició el acto de los discursos el doctor Francisco A. Barroetaveña, quien dijo:

"Estamos en un momento de prueba gravísima. Si antes luchábamos por la moral y por la libertad en el interior, ahora nos apercibimos a defender la civilización, el derecho de gentes, la democracia, la justicia y la moral, puestos en peligro esos ejes morales del mundo por la conflagración guerrera formidable que ha desatado sobre el planeta la ambición de hegemonía pretoriana mundial del imperio alemán, asociado a otros dos imperios carcomidos, de historia negra por su absolutismo y por el ensanchamiento de sus persecuciones tradicionales".

Después de bosquejar a grandes rasgos del orador la intensidad del trastorno universal, el caos moral y jurídico sobreviniente, agregó:

Si el plan y los procedimientos de los imperios centrales son atentatorios contra el derecho, contra la libertad y la civilización; si han preparado desde medio siglo sus ejércitos, armamentos, líneas férreas estratégicas, astilleros, fábricas de armas y municiones, alianzas, penetraciones multiples, y complicidades en casi todo el mundo, en los países aparentemente neutrales y hasta en los señalados como enemigos para sus venganzas y conquistas; si en la acción guerrera han desarrollado un gran empuje y factores numerosos en hombres, parques y dinero, esta formidable conflagración, felizmente, se va estrellando contra los medios de defensa y ofensivos de naciones poderosas, cada vez más fuertes y preparadas para la lucha heróica por la civilización y por el derecho.

Se refirió enseguida el doctor Barroetaveña al terrorismo en la guerra y a los procedimientos de lucha de Alemania, y después de aludir a la actitud del presidente Wilson y de los Estados Unidos, frente al gran conflicto universal, añadió respecto a la actitud de América en el mismo:

"Ya tenemos los estragos de esa guerra bárbara de submarinos, sin aviso previo, siquiera, y salvamento de náufragos, inmolando despiadadamente la marina mercante de los países neutrales de América; y ha cabido a nuestro gobierno federal el honor de reconocer la justicia de la actitud de los Estados Unidos, por encontrarla fundada en el derecho internacional y en la civilización, extendiendo luego comunicación análoga al Brasil, por haber roto las relaciones diplomáticas con el gobierno pretoriano de Alemania, que hundió con lujo de barbarie un buque de su bandera, merced al torpedo alevoso de un submarino.

La actitud del gobierno argentino, como la orientación nacional definida que comporta, es jurídica, correcta y viril, para defender dignamente la soberanía, nuestro prestigio continental y nuestra marina mercante. Ha llegado el momento de aplaudirla con noble franqueza, formando todo el país, en su apoyo, un solo haz compacto e inflexible, una especie de UNION SAGRADA como en Francia, para dar al Gobierno su máximo de poder y de eficiencia, frente al peligro exterior.

La América se pronuncia contra la empresa insensata de Alemania; muchos países le han declarado la guerra o cortado las relaciones diplomáticas, y es de esperar que los demás imitarán pronto esas actitudes, si saben defender sus propios intereses, si saben resistir al soborno alemán, y colaborar en defensa del derecho de gentes, de los principios humanitarios, de la civilización y de la solidaridad americana".

Acallados los aplausos con que fué saludado este orador, ocupó la tribuna el doctor Juan Carlos Rébora, quien se expresó así:

"Uno tras otro, los pueblos todos de la tierra, alcanzados por las chispas de esa gran hoguera — cuyos tizones aviva con figura implacable, que viste púrpura y ciñe corona — se encaminan estoicamente a poner en las llamas los bienes de la paz, para forjar con ellos, de nuevo, la imagen de sus derechos conturbados. Las asociaciones políticas más cultas, los Estados más fuertes, estremecidos de horror y gigantescos de indignación, se aferran a sus conquistas inmateriales, las defienden del alzamiento monstruoso que pretende frustrarlas a sangre, hierro y fuego, y puestas en la disyuntiva de abandonarlas como fácil trofeo o quemarse con ellas, se disponen al sacrificio con el ánimo inquebrantable de las decisiones supremas, resueltos a llegar hasta donde lo exija la gravedad de la afrenta y arder por entero, si fuese necesario, en holocausto de la civilización.

Después de otros conceptos que aplaudió largamente el auditorio, respecto a la política imperialista seguida por Alemania con otros pueblos, agregó el orador:

No sería difícil que Alemania se equivocase, también, respecto de los sentimientos argentinos. Ella se ha identificado con el super-hombre o super-fiera con que la fecundó Federico Nietzche, mientras nosotros nos hemos identificado con la democracia. Ella vive de una noción aristocrática de la fuerza, mientras nosotros vivimos de una noción ecualitaria del derecho. Ella se siente llamada a fundar un imperio universal, mientras nosotros quisiéramos dar cabida al universo en nuestra República. Ella profesa el dogma de la autoridad y de la obediencia, mientras nosotros profesamos el de la libertad dentro del orden. Ella hace tabla rasa del alma humana en la que quiere estampar su credo con caracteres teutones mientras nosotros aspiramos a mejorarnos por nosotros mismos y a fortalecer, entre tanto, los sentimientos que aproximan a los hombres y los vinculan en las supremas comunidades del ideal. Ella quiere enviar a sus hijos para que la sirvan desde lejos en sus propósitos imperialistas: nosotros hemos abierto nuestras fronteras a todos los hombres del mundo, pero queremos que quienes las pasen vengan a confundirse con la sociedad argentina que los acoge y ampara. Ella quiere vulnerar los dogmas fundamentales del derecho y obligar a los pueblos a conformarse: nosotros queremos que se respete la libertad y rechazamos lo que atente contra ella como contrario a la dignidad humana. Ella muestra profesar la máxima que justifica los medios con los fines: nosotros hemos hecho nuestra historia leales para con todos y generosos hacia el vencido. Y cuando se nos habla de la destilación cientfica de cadáveres para fines industriales, nos conmovemos de repugnancia — idealistas cual somos — creyendo asistir a supervivencias de antropofagia. ¡No, señores; la República Argentina no fraterniza con la Alemania conquistadora! .¡El mundo no quiere ser alemán!

Calurosas manifestaciones acogieron las últimas palabras del doctor Rébora, que se repitieron al subir a la tribuna el doctor Alfredo L. Palacios. En su improvisación, calificó de cobardes a los partidarios de toda tendencia contraria a los países aliados, y dijo que la República Argentina debía ponerse de parte de la Bélgica mártir y desolada; de Italia, cuyos hijos habían trasformado y fecundado nuestro suelo; de la Francia, grande, luminosa y amplia, que engendra todos los ideales para que repercutan por el mundo.

Después de manifestar que Alemania posee el ideal de la fuerza, hizo una historia de los pueblos desaparecidos o debilitados en el trascurso de los siglos, porque inspiraron su marcha en los mismos propósitos de la Alemania de hoy día. Se refirió de paso al cientifismo alemán, identificado con su káiser, en famosos manifiestos, y despues de citar algunas palabras y frases de Maeterlink y de Voarhearen, al traducir los sentimientos del pueblo belga, afirmó el orador que era ya llegada la hora de las actitudes definitivas, frente a los desmanes cometidos contra la bandera argentina, símbolo de soberanía, en diversas ocasiones, y de que cesaran las juventudes afeminadas y enfermizas, de arrastrar banderas blancas por las calles.

Hizo uso de la palabra en último término el señor Ricardo Rojas, que inició su discurso en la siguiente forma:

"La hora tremenda del destino, la que se llama en el corazón de los hombres presentimiento de la muerte a plenitud del amor; la que se llama en el corazón de los pueblos presentimiento de la guerra o plenitud del ideal; hora en que todas las potencias del alma parecen concentrarse en la sensibilidad para el recuerdo, en la inteligencia para la visión, en la voluntad para el acto que nos demande la vida; la fugitiva hora q. aguardaba en silencio mi vigilante espritu, porque hace ya dos años mis propios labios públicamente la profetizaron; la hora solemne del destino, esa en que cuanto somos, hombre o nación, cae hacia el lado de la luz para siempre o cae para siempre al lado de la sombra; tal es, señores, esta hora decisiva que acaba de llegar para nuestra patria, y por eso los toques de un bronce sagrado repercuten en los abismos del tiempo anunciando esta alarma, y por eso el espíritu de la nacionalidad se incorpora, atento como un oído para recoger los rumores del peligro y las palabras de la admonición, de modo que en esta hora tremenda y fugitiva traicionan a su patria los argentinos que nos ofrecen como un don elegante su indiferencia y aquellos que nos piden como un don necesario la neutralidad."

A continuación, y con muchas dificultades, el público comenzó a desalojar el local del frontón y a organizarse en la anunciada manifestación.

#### EL DESFILE POPULAR

Encabezada por los miembros de la comisión organizadora del acto, la columna se formó en la calle Córdoba y, al doblar por la calle Libertad hacia el Sur, ofrecía ya un aspecto imponente.

Banderas argentinas y de los países aliados, ondeaban en la tarde levemente gris y la muchedumbre entusiasta cantaba a intervalos estrofas del Himno Nacional y de la Marsellesa.

Las aceras del tránsito, estaban completamente ocupadas por público que contemplaba el paso de los manifestantes; manifestaciones de simpatía recibían éstos, de los balcones de muchas casas del trayecto.

Las mismas expresiones anotadas en el local del Frontón eran repetidas pos los miembros de la columna en marcha, singularizándose especialmente los gritos de: "¡No queremos la neutralidad!" .

#### EN LA AVENIDA Y PLAZA DE MAYO.

En la Avenida de Mayo se incorporaron en las filas de la manifestación gran número de personas que aportaban su concurso de entusiasmo. La columna se había dividido en varias secciones, separadas por breves trechos, y cada una de ellas llevaba a su frente profusión de banderas.

La primera sección de la columna, encabezada por un núcleo caracterizado de ciudadanos argentinos, y a la vez la más numerosa de todas, al pasar frente a nuestra casa iba entonando la canción patria.

Durante el desfile de las secciones restantes observamos al frente de nuestra casa, el recrudecimiento de las frases anteriormente anotadas, silbidos y gritos hostiles en forma aislada de análoga intención.

En la plaza de Mayo hicieron uso de la palabra, en forma breve, los señores Ricardo A. Paz, Alfredo L. Palacios y Francisco A. Barroeteveña, quien declaró disuelta la reunión.

("La Prensa").

#### PARA MAÑANA:

MANIFESTACION EN BUENOS AIRES EN PRO DE LA NEUTRALIDAD. — LA OPINION EN LIMA. — EN EL CONGRESO URUGUAYO. — NOTABLE ESCRITO DEL DOCTOR CARLOS E. RESTREPO, EX PRESIDENTE DE COLOMBIA.

## Contestando

En "La Información" de ayer, uno que esconde su firma bajo el pseudónimo de "Un Ciudadano", ataca de una manera velada a las barberías establecidas en esta capital, con motivo del cierre dominical.

Dice, entre otras cosas, q' fue tomado en infraganti delito de venta clandestina, un barbero de por el Paso de la Vaca, sin tener el valor de precisar el nombre del establecimiento y menos aún el de su dueño.

Pero bien: doy por sentado que sea cierto el hecho que denuncia; ¿no hay leyes muy severas que castigan las faltas de Hacienda?

Además, el escritor habla en tesis general, no hace excepciones, con lo que hiere la honorabilidad de muchos propietarios que están muy encima de quién lanza el cargo.

Para cuando "Un Ciudadano" responda con su firma de lo que escriba o le escriban para que lo dé a la publicidad, le prometo contestar punto por punto a sus cargos.

Mientras tanto, no puedo contestar a quién se esconde para tirar la piedra.

Juan ALCAZAR RUIZ

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# Sección para maestros

ASAMBLEAS POSTERGADAS

Por motivo de la fuerte lluvia del domingo anterior, no pudieron celebrarse las reuniones escolares de los distritos de San Gabriel de Goicoechea y de Cinco Esquinas de Tibás, en las cuales iba a desarrollar unos temas don Macabeo Vargas.

En cuanto a la de Cinco Esquinas se ha transferido para el próximo domingo a la una de la tarde. Se desarrollará el mismo tema anunciado y se repetirá la invitación a los padres y vecinos.

EL SR. FACIO EN OSEJO

El sábado pasado visitó aquella escuelita el señor Jefe de la Sección Técnica y Administrativa de la Secretaría de Instrucción Pública.

Inspeccionó el local, el campo agrícola, que es bastante extenso y la cuestión de un matadero vecino que se va a retirar a mayor distancia, para evitar ciertos inconvenientes.

Ese mismo día practicó inspección la asistente sanitaria señorita María Luisa Garnier, quien desempeña el cargo a satisfacción.

Ojalá los buenos vecinos de Mata Redonda contribuyan al éxito de los cultivos que allí se han iniciado y ayuden a la Inspectora y maestros en la labor sanitaria.

ASUNTOS HISTORICOS

Recomendamos a los maestros estudiosos y consagrados, los interesantes artículos de Historia Nacional que está publicando el ilustrado sacerdote señor Rojas, Cura de Heredia y que han visto la luz pública en NUEVA ERA.

Esos artículos tratan de la vida colonial y de la fundación de las ciudades de Cartago y San José.

Quisiéramos que el Presbítero Rojas se decidiera a publicar sus artículos en un folletito, como lo está haciendo don Zacarías Zúñiga con los que escribió sobre educación e higiene.

"ESCUELA DE ADULTOS PRESIDENTE MORA"

Con toda regularidad funciona este plantel, centro actual de los obreros, que con tanto acierto dirige don Elías Vicente y que se encuentra instalado en la escuela "Juan Rafael Mora".

La matrícula excede de 200 obreros, pero la asitencia no llega a esa cifra debido a la estacion lluviosa.

Hay allí un hermoso conjunto de obreritas que cada noche van a recibir el pan del saber y que son muy dedicadas al estudio.

Las lecciones dadas por maestros de la mayor competencia, son ilustradas, cuando lo permite el tema, por un aparato eléctrico de proyecciones que funciona admirablemente y sin ningún gasto.

Cada 15 días hay una conferencia en que se trata de un tema sociológico o de la vida práctica. Algunas de esas reuniones son amenizadas con una orquesta que ofrece gratuitamente sus servicios.

Las lecciones de inglés fueron reanudadas en este mes por Mr. Stuartt y los alumnos sintieron gran pesar con la muerte de su exmaestro don Timoteo Madrigal, quien disfrutaba de alto aprecio.

Por lo visto, la población obrera de San José, ha dado alumnos suficientes para dos escuelas nocturnas, pues ésta y la anexa al taller de Obras Públicas, funcionan con toda regularidad.

Ojalá algún día las circunstancias del tesoro permitan establecer escuelas nocturnas en todas las villas.

CONTRIBUCION QUE PROGRESA

Poco a poco se va despertando interés entre los maestros el noble deseo de EL IMPARCIAL, de levantar una suscripción para favorecer al Maestro Gallegos que se encuentra rodeado por la pobreza y una cruel ceguera que lo ha imposibilitado para continuar la profesión que con todo su cariño ejerció durante 30 años.

Se esperan muchas suscripciones para principios del mes de junio y ojalá ningún maestro, (aunque no conozca al señor Gallegos), venga con su óbolo a aumentar el fondo. "Hoy por tí y mañana por mí", debe ser la reflexión que deben hacerse los preceptores para contribuir a este simpático movimiento.

No hay que pensar que se quiere una cuota grande; no, hasta con 25 céntimos, si hay voluntad, se pueden suscribir. Pensemos que son al rededor de 1500 los empleados en el ramo de Instrucción Pública y que si cada uno contribuyera con la modesta suma de 25 céntimos, haría un total de 375 colones.

Los demás Inspectores debieran seguir el ejemplo del señor Merino y de la Escuela Normal de Heredia, que han iniciado una lista que esperamos recibir muy pronto.

DISCUSION SOBRE EL 6o. GRADO

Recibimos ayer tres respuestas sobre este importante tema, las cuales daremos a nuestros lectores lentamente. Todas tres nos parecen interesantes.

Los artículos del 6o. grado de nuestro colaborador Mc. no están terminados, pues hay que agregar nuevos comentarios.

Nos agrada sobre manera que los maestros se interesen por esta cuestión.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

Todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

## Vaca overa perdida

Gratificaré a quien me informe del paradero de una vaca overa, pequeña, con una cicatriz en la raiz de la cola y otra en la nariz, un fierro de una "K" y una "C" entrelazadas en una anca, una pelotilla en el bajo vientre, una oreja recortada debajo y cuernos cerrados con la punta redonda y limada. Esa vaca desapareció en el mes de marzo próximo pasado del potrero de don Enrique Echandi, en Ocloro de esta provincia.

JULIAN MENESES DELGADO

Frente a don Alberto González.

San José, Mayo de 1917.

## Escolares y comerciales

Ha sido inscrita en el registro respectivo la marca comercial "Wincarnis", a solicitud de don Gerardo Echeverría Aguilar, apoderado de la Compañía.

Se solicitan los servicios de un maestro titulado, para la dirección de la Escuela de Estrada, circuito de Limón.

Además de pagarse sueldo de categoría, se le dará un sobresueldo de Zona.

En el registro respectivo fue inscrita la marca comercial "Imperiales Legítimos", como distintivo de cigarrillos y puros fabricados por el señor Emilio Villalobos Rojas, a cuya solicitud fue hecha la inscripción.

Los señores Lisímaco Brenes y Rafael Montoya, han cedido dos lotes de terreno para que lo cultiven los alumnos de las escuelas de Escasú.

El señor Paulino Burnaga ha vendido su establecimiento denominado "La Viña" a don Eduardo Bali[illegible]oceda.

El negocio consta de cafetería y establecimiento de licores.

Se ha comunicado a los Directores de las Escuelas de [illegible] y Heredia, que pueden [illegible] arbustos para la [illegible] de la Fiesta del Arbol en los campos de Barba y Montes de Oca.

Un baño interno le hará parecer y sentirse bien

Se dice que un vaso de agua caliente con una cucharada de fosfato antes del desayuno, aparta las enfermedades.

Esta excelente medida higiénica, de [illegible] sentido, la adoptan [illegible] de personas.

[illegible] médicos [illegible] el mundo recomiendan el baño interno, sosteniendo que es de importancia mucho mayor que el aseo externo, porque los poros de la piel no absorven impurezas para la sangre, lo cual altera la salud, mientras que los [illegible] diez yardas de intestinos [illegible].

A los hombres y a las mujeres se les [illegible] encarecidamente tomar todas las mañanas antes del desayuno un vaso de agua caliente con una cucharadita de fosfato [illegible] como una medida para [illegible] eliminar del estómago, el hígado, los riñones y los intestinos el material indigesto del día anterior, los venenos, la bilis ácida y las toxinas, y así, limpiar, [illegible] y purificar todo el canal digestivo antes de introducir más [illegible] en el estómago.

Así como el jabón y el agua caliente limpian y refrescan la piel, de la misma manera el agua caliente y el fosfato limestone obran sobre los órganos de eliminación.

Los que se despiertan con mal aliento, lengua saburrosa [illegible] bor, o que tienen pesadez de cabeza, cara cetrina [illegible], así como otras personas [illegible] a ataques biliosos o a estreñimiento, deberían procurarse en la botica un cuarto de libra de fosfato limestone [illegible] pero es suficiente para demostrar la importancia del baño interno. A los que [illegible] todas las mañanas [illegible] re[illegible] salud [illegible].

"Vermicida Vegetal" Eficaz contra lombrices.

## ¿TIENE UD.

Algunas de las síntomas enumerados abajo? Pruebe Ud. las PASTILLAS RESTAURADORAS DEL DR. HERSHEY PARA LOS NERVIOS Y EL CEREBRO y reestablezca luego su salud y bienestar.

¿Se siente usted generalmente triste y miserable, o sufre con más de mil indescriptibles sensaciones molestas, mentales y físicas entre ellas espíritu abatido, nerviosidad, decaimiento, debilidad, pereza; se siente como si estuviese hinchado después de comer, desalentado; se siente con mucha hambre en las mañanas, el cutis blando, falto de firmeza, dolor de cabeza, ojos, irritabilidad nerviosa, falta de memoria, escalofríos alternados, con bochornos violentos, cansancio, palpitación ruidosa, zumbidos en los oídos, sensaciones de ruidos y crugidos en el estómago con ardores y punzadas de vez cuando: palpitación del corazón, dificultad para respirar, circulación lenta de la sangre, los pies fríos y dolor, opresión en el pecho y la espalda, dolor en los riñones, cansancio y somnolencia después de las comidas; por la noche está nervioso, tiene sueños agitados, languidez por las mañanas y una constante sensación de temor, como si algo terrible le fuera a suceder?

Nuestras PASTILLAS RESTAURADORAS PARA LOS NERVIOS Y EL CEREBRO seguramente curarán a usted pronto si siente algunos de los síntomas indicados.

IMPOTENCIA, DEBILIDAD

Miles de personas siguen sufriendo de estos males, perdiendo así la mitad de los placeres de la vida.—Habiendo ensayado varias medicinas sin obtener alivio, se abandonan desesperadas.—El fracaso es porque las demás medicinas no llegan a los NERVIOS INTERIORES en donde dichas enfermedades tienen su origen.—El ilustre Dr. Hershey, durante una experiencia de treinta años como especialista de las enfermedades nerviosas, pudo cerciorarse de que tales males, como Impotencia, Espermatorrea, Decaimiento y Debilidad Nerviosa, pueden ser curadas, pero solamente con un tratamiento que llegue a los NERVIOS INTERIORES.—LAS PASTILLAS RESTAURADORAS DEL DR. HERSHEY están destinadas a operar directamente sobre este juego de nervios.—Garantizamos curar a Ud. o le devolveremos su dinero.

Contiguo a "La Proveedora" San José, C. R.
Agencia exclusiva: — BOTICA UNIVERSAL. — Hernán Calzada.

## PAPEL

PARA PERIODICOS Y COMERCIANTES PUEDE CONSEGUIR

De venta en la Administración de "EL IMPARCIAL"

## Se alquila

Casa de alto que ocupaba en Limón el Dr. Miguel A. Velázquez. Situada en el lugar más saludable y céntrico del Puerto. Los bajos, que son propios para negocio, pueden ser arrendados por separado. Entenderse en esta capital con la Administración de este diario y en Limón con el doctor Rogelio Mora Fernández.

**A PESAR DE LA GUERRA** y de la escasez de tintas, la Tintorería de Carlos Peralta, en Cuesta de Moras, ha rebajado sus precios considerablemente.

Pañolones, chales, vestidos de hombre y de señora, quedan como nuevos.

No olvidarse. — ¡Cuesta de Moras!

## Pacific Mail Steamship Co.

Todos los sobrecargos de guerra de esta Compañía, deben ser pagados en el puerto de embarque, exceptuando los de la carga que va para San Francisco, los cuales serán cobrados al destino.

"Pacific Mail Steamship Co."

Felipe J. Alvarado Co., Agentes.

## "LA INDIA"

ACABA DE RECIBIR, COMPLETAMENTE FRESCA,

HARINA "GOLD MEDAL"

y HARINA "MOLINO"

(CLASES ESPECIALES PARA FAMILIAS)

TOMAS FERNANDEZ & HNO.

APARTADO 614. — TELEFONO 198

## Talco Boratado Violeta

PARA EL TOCADOR

INMEJORABLE PARA EL CUTIS DE LOS NIÑOS Y ADULTOS.

REFRESCA, SUAVIZA Y PRESERVA EL CUTIS.

Preparado por Hermann & Zeledón,

BOTICA FRANCESA, San José, C. R.

## "La Puerta del Sol"

¡Quiere usted vestir bien y a la moda? Visite "La Puerta del Sol"; renovación constante de casimires última novedad.

F. y E. HERRERO.

## ALMACEN DE GRANOS

OFRECE, COMPLETAMENTE FRESCO,

HENO

AFRECHO DE TRIGO

ALFALFA MOLIDA

y el famoso "PIENSO"

ESPECIAL PARA BESTIAS EXTRANJERAS

TOMAS FERNANDEZ & HNO.

APARTADO 614. — TELEFONO 198

Ayer fue capturado por la Policía de Investigación el tenor de las aves de corral Evaristo Morales, que se trajo 6 gansos de Curridabat.

Al Aministrador del Fondo Municipal, lo insultó una señora de apellido Andrade.

Parece que el lance fue motivado por unos animales que éste asiló en los corrales del Fondo.

Se queja el joven Alvaro Antillón de que los cacos no le dan reposo a sus anteojos. Así es que no tarda en comprarlos, cuando algún caco carga con ellos.

La policía está en autos.

Por los lados de la Soledad, una mujer de vida airada, de apellido Jiménez, agredió a escozabos a la esposa de un comerciante.

El incidente se ventila en la Agencia.

A la señora Enriqueta Arguedas le hurtaron de su patio media docena de volátiles.

Estos aparecieron en poder de Rafaela Solano, que fue enviada a pasar 15 días a la sombra.

Hubo un baturrilo por los lados del Hospital por cuestiones fútiles, se fueron a las greñas dos mujeres. Una de ellas resultó con un golpe en la frente.

La policía puso fin al torneo.

En días pasados juntáronse los alambres de las dos empresas de luz y formaron un gran chisporroteo. Fueron avisadas las respectivas compañías y dos empleados se encargaron de la reparación.

Con motivo del sinnúmero de robos que se han venido sucediendo en los alrededores de la ciudad, ha sido redoblada la vigilancia policíaca.

Durante los últimos días se han sentido en la capital ligeros temblores de muy poca intensidad.

Lo mismo se ha notado en algunas provincias.

El sábado en la noche, la policía practicó un registro en algunas casas que hay sospechas de que se juega a los dados.

Pero desgraciadamente no se pudo capturar ninguna.

La policía en la tarea de no darles a los vagos y tahures punto de reposo, todos los días sale una ronda por la ciudad que regresa al Cuartel con un largo desfile de detenidos. Buena es la medida pero debe aplicarse con rigor y sin miramiento alguno.

## Leyendo "La Gaceta"

CARTERA DE GRACIA

Vistas las solicitudes de los reos Luis Robles Guevara y Juan Gutiérrez Arias, para que se les permita descontar en otros lugares, las penas de nuevo meses y un año respectivamente; se acordó de conformidad, señalándose la Villa de Juan Viñas, cantón de Jiménez.

CARTERA DE JUSTICIA

Es denegado el recurso de renuncia pedido por el señor Salomón Aguilar Ramírez, por sentencia que contra éste dictó el Agente Principal de Policía de Heredia para que pase una pensión alimenticia a su señora esposa.

CARTERA DE GOBERNACION

Con cargo de la partida de "Gastos eleccionarios" se pagan las siguientes cuentas:

₡70.00 al Jefe Político de Escasú.

₡380.00 al Jefe Político del Puriscal.

₡157.00 al Jefe Político del cantón de Mora.

₡208.00 al Jefe Político de Tarrazú.

₡146.00 al Jefe Político de Goicoechea.

₡80.50 al Jefe Político de Santa Ana.

₡109.00 al Jefe Político de Alajuelita.

₡82.60 al Jefe Político de Coronado.

₡78.40 al Jefe Político de Acosta.

₡69.50 al Jefe Político de Tibás.

₡30.00 al Jefe Político de Moravia.

₡19.00 al Jefe Político de Montes de Oca.

Se permutaron en sus puestos, a partir del primero del mes entrante a los señores Abelardo Lobo, Jefe Político del cantón de Esparta, y don Carlos Miranda, Jefe Político del cantón de Montes de Oca.

Se deja sin efecto el acuerdo No. 470 del 4 de agosto de 1914, mientras se da una nueva organización al servicio de aviso diario de la presentación de documentos del Registro de la Propiedad.

De la partida de eventuales se pagan las siguientes cuentas:

₡300.00 al Director de los Archivos Nacionales por trabajo extraordinario en su oficina.

₡19.40 a los señores Robert Hermanos por un estuche para la Casa Presidencial.

₡131.00 a The Electric y Tractión Co., por dos arañas y su instalación en la Casa Presidencial.

₡10.00 a Bolaños y Ulloa por mercaderías para el Registro Civil.

Se acepta la renuncia presentada por el señor Antonio Agüero, Jefe Político de Orotina, y se nombra en su remplazo al Coronel don Victoriano Garro.

CARTERA DE POLICIA

Se inviste con el carácter de Agente de Policía al Jefe Político del distrito de los Cedros, del cantón de Montes de Oro.

Se eleva a la categoría de Principal con la misma dotación actual, la Agencia del distrito de Sabanilla, del cantón de Montes de Oca.

Se nombra para el cargo de Agente de Policía del distrito de San Pedro, del cantón de Santa Bárbara, al señor Miguel Carvajal, en reemplazo del señor Luis Murillo, a quien se le acepta la renuncia.

Se nombra al señor Julio Quesada Soto, Agente de Policía de Bagaces, en reemplazo del señor Jenaro Aguirre.

Se autoriza la exhumación de los restos de José Mora Castro y Luisa Zúñiga Pastor, sepultados en el Cementerio General, con el fin de trasladarlos al de Obreros.

"Vermicida Vegetal"
Se vende
en la Botica Francesa.

## Hoy llegará la Troupe Juvenil "Soler"

El vapor PERU por fin ancló en Puntarenas, ayer a medio día, y los pasajeros que traía llegarán esta tarde a la capital.

La TROUPE JUVENIL SOLER, que llegó en ese vapor, debutará el próximo sábado 2 de junio.

La Empresa del TREBOL iniciará una brillante temporada artística, fecunda en éxitos y triunfos, pues su actividad, unida a la fama de los SOLER, hacen ver la perspectiva de noches de gratísimo solaz. El público capitalino se prepara con entusiasmo para asistir a los espectáculos que la TROUPE SOLER llevará a la escena.

Estos simpáticos artistas lo son en todos los géneros; zarzuelas, comedias, sainetes, excentricidades musicales, diálogos, couplets, bailes, etc., y en cada número obtienen siempre éxitos brillantes; no de otro modo han podido actuar durante ocho largos meses en Guatemala, El Salvador y Nicaragua.

Para su debut el próximo sábado, se nota gran entusiasmo, y no es aventurado predecir que habrá un lleno completo.

Mañana publicaremos el programa con el que harán su presentación, programa que será algo extraordinario y de verdadera atracción.

Presentamos a los artistas que integran la TROUPE JUVENIL SOLER, nuestro saludo muy atento.

CRONIQUERO

LA EMPRESA POLINI
Atiende solamente órdenes para servicios de Landós y Funeraria. — Teléfono 14

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# NOTICIAS DEL INTERIOR

## Correo de Tucurrique

25 de mayo.

El verano pesadísimo, que nos tuesta hasta el cutis y atrasa la agricultura, tiene a muchos vecinos arrinconados en sus camas sufriendo males atormentadores en los ojos, eczemas horribles y diviesos molestos. Muchas son las personas que están atacadas del *mal humor*, inservibles para el trabajo y estacionados porque los medicamentos que tienen a mano no son eficaces para la pronta curación.

La enfermedad en los ojos la sufren los niños y tiene el mismo carácter que aquélla que en años anteriores cundió entre la infancia de la provincia de Puntarenas.

La asistencia escolar está mermando notoriamente, porque muchos escolares contagiados no resisten la luz; no tienen medicamentos por ser pobres, y no cuentan con el remedio en este pueblo, por falta de un botiquín.

Ahora tenemos casos de fiebre biliosa, entre ellos una joven muy pobre llamada María Casasola, que está en brazos de la caridad cristiana y los medicamentos que se le dan no son otros que los que la experiencia ha enseñado al sentido común.

La instalación de un botiquín municipal se impone necesariamente para favorecer a este pueblo, donde tantas gentes están muriendo, más por falta de drogas curativas, que por gravedad de sus males. ¡Un pueblo como éste, azotado por fiebres y otras enfermedades, por qué no dotarlo de un botiquín?

Sería un beneficio de gran trascendencia el que haría la Corporación Municipal al dotar a este pueblo de un botiquín cuyas drogas estén al alcance de las personas pobres, que no disfrutan de las comodidades de los ricos, y trayendo a un médico y los medicamentos que exija el caso... No perdemos la esperanza de que inspirados en un sentimiento de humanidad, los encargados de la cosa pública en nuestro cantón, procurarán poner de manifiesto su espíritu de generosidad, prestando atención a esta tan bien fundada súplica, en pro de las pobres víctimas de las enfermedades.

---

En alas de Euterpe anduvieron varios jóvenes una de estas noches de insoportable verano, serenateando a las principales familias y al señor Agente Principal de Policía, sacando a flor de ciencia sus vastos conocimientos en el divino arte y su extrema habilidad en la ejecución de las piezas. Aquí viven jóvenes de talento para el estudio de la música, que pasan sus ratos después de la faena, estudiando con tesón nuevo repertorio. Entre ellos existe un chiquitín de ocho años, hijo del señor Munícipe don Ramón Gómez, que ejecuta en el violín difíciles piezas con una dulce expresión que encanta y conmueve. Este pequeño artista no ha hecho escuela y Dios lo tiene predestinado a ser una notabilidad en el sublime arte de la música. La fundación de una filarmonía con elementos idóneos en este pueblo, viene como de perlas, y creemos, que en no lejano día, se fundará esta corporación musical fácilmente, debido a que la naturaleza ha dotado a nuestros jóvenes de buenas condiciones y los empuja al estudio ardorosamente.

---

El piso del matadero, lado Norte del desagüe del centro donde destazan, está en un estado lamentable de ruina y además es antihigiénico. El agua y la sangre se empozan y paulatinamente se filtran en la tierra, produciendo gran fétidez, con el peligro de producir una peste. Muchas razones obligan a poner mano sin demora, en el arreglo de este desperfecto. Es preferible cuidar de lo viejo con poco costo y sin que la crisis nos agobie, que dar campo a las inclemencias del tiempo, al uso mal dirigido y a la ruina para que campeen en lo poco que gozamos y lo destruyan.

---

El personal docente de las escuelas del centro y del Duán es muy apreciado, y en él tienen cifradas sus esperanzas los padres de familia y las respectivas Juntas de Educación; no otra cosa podía esperarse de los señores Directores don Rómulo Corrales y don José Belfort Morales, y de las auxiliares señoritas Trina Argüello y Maclovia Corrales, quienes en sus distritos se han consagrado con tesón y entusiasmo a la enseñanza, como abnegados apóstoles de su misión. Cuando los maestros son del agrado de los padres de familia y de las Juntas, el trabajo anda siempre viento en popa, en medio de la paz y de la amistad, se nota el acercamiento del hogar a la escuela, y los niños cifran sus delicias en la puntual asistencia a las clases. Pero, cuando los maestros caen en desgracia de los padres de familia y demás congéneres, la escuela con su personal se convierte en una guerra que todo lo aniquila.

Nosotros nos felicitamos de tener un personal docente tan acertadamente escogido para el pueblo.

---

El lado Norte de la construcción del Templo quedará terminado en esta semana y parte de la entrante, gracias a los esfuerzos del señor carpintero don Crisanto Matamoros, quien trabaja más por devoción que por deseo de lucro; y también a los empujes constantes de los señores don José María Brenes, don Francisco Araya, don Ponciano Sánchez, don Enrique Brenes, don Alfredo Segura y otros que siempre están prontos a proveer de madera la obra para que no se atrese.

Para el piso del presbiterio don Rafael Saturnino Sanabria acaba de regalar cinco palos, que según dicen los entendidos darán tabloncillo para este trabajo y algo más del cuerpo de la iglesia.

De los señores hacendados cuyas fincas pertenecen a esta jurisdicción el que más ha contribuido al sostén de este trabajo y coadyuvado liberalmente poniendo a contribución la máquina para aserrar toda la madera necesaria, es el amable don Antonio Echandi. ¡Cuánto dinero nos ha ahorrado don Antonio facilitándonos la máquina gratis! ¡Cuántos miles de colones nos ha ahorrado!

El pueblo estima en alto grado a don Antonio, y apenas cumple con un deber de gratitud y de justicia, recompensándole con un manojo de flores de las que brotan en el alma agradecida.

CORRESPONSAL

## Cartago contra el descanso dominical

Como dijimos en nuestra edición de ayer, el domingo último hubo una reunión en Cartago en la que se tomaron importantes acuerdos.

Tuvo lugar en casa del comerciante don Ramón Rivera, y a ella asistieron los siguientes señores:

Ramón Rivera B., Moisés Arana, Demetrio Mendas, Antonio Herrero, José Ortiz, Alejandro Bonilla, Antonio Sterloff, Manuel Sterloff, José F. Quesada, Pedro Bianco, Constantino Groseri, Francisco Bianco, Juan Zamuda, José María Gutiérrez, Lucas Papayorgo, Juan Luis Sedeño, Marcelino Barcena, Tobías Solano, Juan Rafael Alfaro, Guillermo Roas A., Gerónimo Campabadal, Francisco Chacón hijo, Napoleón Navarro, José María Camaño, Bruno Frías, Juan Rosés, Juan Rivera B., Arcadio Quirós, Juan José Aguilar, Ramón Teófilo Quesada, Emilio Echeverri, Manuel Arrieta, Enrique Mata, Antonio López, Tadeo Mora, Miguel Gómez, Jesús C. Cubero.

Se tomaron varios acuerdos, siendo uno de los más importantes el de hacer una campaña contra el Descanso Dominical y en pro del Descanso Semanal, que creen más conveniente para los intereses de todos.

Al propio tiempo acordóse levantar lista de los comerciantes, empleados y campesinos contrarios al Descanso Domical, que iremos publicando a medida que se reciban, como también daremos cuenta de todas las gestiones que realice la comisión nombrada.

## Ecos de Grecia

Mayo 17

NUEVA ASOCIACION

Con el plausible propósito de fomentar la Instrucción u recreo entre el personal docente de este cantón; en la semana pasada se fundó en esta ciudad la "Sociedad de Instrucción y Recreo del Personal Docente del cantón de Grecia". La sociedad cuenta hasta ahora con 30 socios, quienes contribuyen con la módica suma de ₡0.25 mensuales. La elección hecha para formar la directiva recayó en las siguientes personas: don Ramón Rodríguez R., Presidente Honorario; Presidente, Vice-presidente, Secretario y Tesorero, respectivamente: don Juan Hernández, señorita Hortensia Barahona, don Humberto Gómez, doña Laura de Portuguez; Vocales: don Humberto Bolaños, señorita Rafaela Frutos, doña Mercedes de Zamora. Esta sociedad organizará veladas, conferencias, bailes, paseos, fiestas, etc., en fin, todo lo que tienda al mejoramiento de los socios y de la población. Creemos que muy pronto se hará la velada inaugural.

MAL EMPLEO DEL PAPEL IMPRESO

La carestía del papel de envolver hace que en algunas carnicerías se envuelva la carne en papel de periódico, lo que no nos parece correcto, esto puede hacerse con los artículos de consumo secos, que no se contaminan tan fácilmente como la carne, de la tinta de los impresos; esa dificultad puede zanjarse, tomándose la molestia los carniceros de usar la DAGUILLA, que tan común uso tenía antes en los expendios de carne, y no ofrece peligro alguno.

LA NUEVA PROVINCIA

La idea para la formación de una nueva provincia, parece que toma cuerpo; el Municipio de aquí propuso a los demás Municipios de esta provincia, el proyecto; la idea es formar esa nueva provincia con los cantones de Grecia, San Carlos, Zarcero, Naranjo, San Ramón y Palmares, también se les comunicó a Poás y Atenas. Habrá en breve una convención Municipau, ya sea aquí o en otro de los cantones, y en esa reunión se designará la población cabecera de la provincia. El domingo hubo una reunión en la cual se cambiaron impresiones sobre el dicho proyecto. Como hasta ahora esos trabajos no se han hecho de una manera ampliamente pública, poco enterado estoy de algunos pormenores, de los cuales tendré al corriente al público tan luego pueda adquirirlos; eso, sí sé, que tanto el Municipio como tadas aquellas personas que trabajan en ese asunto, se muestran optimistas, y tienen la creencia o certeza mejor dicho, que la idea triunfará en toda la línea. Veremos, pues.

PESONALES

Procedente de Coronado se encuentra por acá, en donde se radicará, don Miguel Alvarado.

El hogar de don Raimundo Rigioni y señora se ha visto aumentado con la llegada de un nuevo varoncito.

Bastante mal de salud continúa doña Leonidas v. de Jiménez.

JHONY

## De Santa Ana

El mes de mayo es el precursor de las enfermedades Es el mes de las carreras, como solemos decirle.

Hay una serie de enfermedades reinantes, tanto en los niños como en los adultos, que da tristeza ver tanto cuadro de miseria en que viven muchos vecinos, sin que haya una mano generosa que imparta la caridad en esos hogares.

No existe aquí ninguna institución de beneficencia para socorrer al desvalido.

Raras, muy raras son las personas caritativas que suelen encontrarse, y ésto es desesperante; se vive como entre animales, siendo el principal motivo, la falta de educación; con ella se adquieren los buenos sentimientos y el buen corazón. Pero, muchos creen que las escuelas son para educar; que los maestros son los llamados a enderezar un muchacho, y nada hay más erróneo. Los padres de familia son los únicos responsables de la educación de sus hijos y los únicos llamados a velar por todos los errores que éstos cometan. La educación se trae desde la cuna, desde ella se aprende, pero de los siete años en adelante, ya es tan difícil como enderezar un árbol torcido. La única que hace campaña moralizadora es la Iglesia. A diario vemos a esos apóstoles de Cristo, tarde, mañana y noche, predicando la caridad, la moralidad, la religión y buenas costumbres. ¿Qué haríamos si no fueran las Iglesias, a pesar de no gustarnos a muchos? La Iglesia es un freno para los pueblos, y por ello hay que mandar a los niños a ella; aquel es el lugar en donde se inculcan buenas palabras, buenos sentimientos para que, en casos como los que tenemos a la vista, en diferentes hogares sobren sentimientos humaniatrios para socorrer a los pobres. Lo único que se pueden llevar los que mueren, son las buenas obras, vivir mutuamente, es decir, los unos para los otros, pues lo demás todo se vuelve humo.

Ya es tiempo de que el Municipio haga algo por el bien de los desvalidos.

¿Quién es el que paga todo el dinero que entra cada mes a la Tesorería? El Pueblo. Unos lo pagan directamente y otros lo pagamos indirectamente; entonces, si el dinero es del pueblo, justo es que cuando lo necesita para curarse se les dé, se les preste o se les haga la caridad, que es lo más sublime y lo más hermoso, atender al caído. Para mí, el que no hace caridad, pudiendo hacerla, no tiene alma y le falta el corazón.

---

Gravemente enfermo ha estado don Isidro Romero, un respetable anciano, que posee muy buenos sentimientos. Se encuentra mejor.

---

Tuvimos el placer de saludar a don Salvador Vargas, Director de las Escuelas de San Rafael de Desamparados.

---

Para el domingo próximo se prepara una fiestecita en las escuelas de esta villa.

REGADOR


**PROPUESTAS PARA EL SUMINISTRO DE AZUCAR DE CENTRO AMERICA**

Propuestas bajo sobre cerrado se recibirán en la oficina del Administrador Gral. División de Comisariatos, Cristóbal, Zona del Canal, hasta las 4 p. m. del día 25 junio de 1917, cuando serán abiertas en público para el suministro de 1.200.000 libras del artículo conocido con el nombre de Azúcar de Centro América. La circular conteniendo todos los informes y la forma de propuestas podrá obtenerse haciendo una solicitud a C. A. Gilmartin, comprador, Cartago, o al Administrador General, División de Comisariato, Cristóbal, Zona del Canal (General Manager Commissary División, Cristóbal, Canal Zone).


## La Fiesta del Arbol en Orotina

El domingo 27 del corriente, las Escuelas de ésta, en unión de las de Hacienda Vieja y Mastate, celebraron la Fiesta del Arbol bajo el programa siguiente:

I—Himno Nacional, cantado por los grados III y IV.
II—Discurso de apertura por el maestro don Filadelfo Leiva.
III—Recitación "La Planta", por la alumna Blanca R. Leiva.
IV—Canto "La Semilla", por los grados I y II.
V—Recitación "La Milpa", por el alumno Angel Vargas.
VI—Intermedio musical.
VII—Recitación "La Generosidad del Arbol", por el niño A. Morales.
VIII—"El Arbol", cantado por los grados II, III y IV.
IX—Recitación "Los Arboles", por Claudina Agüero.
X—Intermedio musical.
XI—Cantos a la Naturaleza, por los II grados.
XII—"La Encina caída", por América Segura.
XIII—"La Noche", cantado por los II grados.
XIV—"¿Sabéis lo que es un Arbol?", por José Antonio Cuadra.
XV—Intermedio musical.
XVI—"La Palma", por los grados III y IV.
XVII"Himno al Arbol", por Laura Ceregatti.
XVIII—"La Fiesta del Arbol", por los grados III y IV.
XIX—Siembra de árboles y canción "El Arbol".
XX—Repartición de refrescos y desfile.

A las 8 p. m. del mismo día, se dió principio a la velada en la siguiente forma:

I—Descubrimiento del retrato de don Mauro, acompañado del "Himno a don Mauro", cantado por todos los maestros.
II—Alocución por don Ramón Jiménez A.
III—Intermedio de orquesta.
IV—"La Montaña", por los grados III y IV.
V—Composición "El Arbol", por J. A. Cuadra.
VI—"La Geisha", por niñas de la Escuela.
VII—Intermedio de orquesta.
VIII—Cuadro alegórico "El Labrador".
IX—"La Palma", por alumnos de III y IV grado.
X—Intermedio de orquesta.
XI—"Los Segadores", por los alumnos de III y IV grado.

---

A las once y media de la noche terminó el acto.

Debemos hacer justa mención de la concurrencia que hubo, tanto en el día como en la noche, que fue tan numerosa, que aún en los corredores y fuera del edificio, se situaron los espectodores para presenciar los sencillos y bonitos actos representados por los escolares.

En resumen, podemos decir que la fiestecita escolar gustó mucho a los padres de familia y demás vecinos; por lo que felicitamos sinceramente a don Agapito Sánchez, Director de las Escuelas, y a sus dignos auxiliares, por el éxito alcanzado en sus trabajos.

CORRESPONSAL

## Los vecinos de Lourdes de Montes de Oca, defienden a su párroco y al Ilustrísimo señor Obispo

En un remitido publicado en "La Información", por uno que se dice vecino de Lourdes, se ataca al señor Presbítero Boladeras, Cura de San Pedro de Montes de Oca, afirmando que él ha subido a siete colones cincuenta céntimos, o sea en un cincuenta por ciento, el estipendio de la misa que dominicalmente, desde San Pedro viene a celebrar en el nuevo templo de Lourdes.

Negamos rotundamente, y podemos probarlo, que el autor de ese remitido sea oriundo de este lugar. Los vecinos de Lourdes no seremos cristianos piadosos, pero sí tenemos suficiente criterio para apreciar las cosas; y por lo tanto, ninguno sería capaz de escribir un remitido tan desatinado como el que firma el sediciente "Vecino".

Porque no es cierto que el señor Presbítero Boladeras cobre dos colones y medio más por la misa que celebra en Lourdes; esa suma la ha solicitado del vecindario en forma de limosna, pero NO PARA EL, SINO PARA EL TEMPLO PARROQUIAL DE S. PEDRO; y la razón es muy plausible: los fieles que oyen misa en Lourdes no van a la Parroquia, y por lo mismo, en ella disminuyen las ofrendas con que se sostiene el culto.

Sentimos, pues, profundamente, la ofensa que se ha hecho a nuestro digno Cura, y de paso al Ilmo. Sr. Obispo, en dicho remitido; protestamos contra esto con toda energía, y rogamos a nuestro párroco que sin hacer caso de este injusto ataque, y para bien de nuestro vecindario, continúe celebrando en su iglesia, en las condiciones dichas, su acostumbrada misa dominical.

Conste, pues, que no somos responsables del remitido publicado en "La Información" a que nos referimos, ni de otros que acaso se publiquen, por consiguiente, la dignidad de los vecinos de Lourdes queda salvada.

Lourdes de Montes de Oca, 30 de mayo de 1917.

---

Rafael Fernández, Ezequías Fernández Q., Pablo Fernández, Rafael Fernández h., Joaquín Cruz Mora, Francisco Aguilar Leitón, Francisco Aguilar Vargas, Juan Rodríguez T., Fausto Gutiérrez, Florino Ovares C., Timoteo Cruz S., Hermenegildo Vindas, Francisco Leitón, Rafael Navarro, José Bermúdez M., Pedro Zúñiga, Pedro Leitón, Martín Castillo Leitón, Rafael Castillo, Procopio Mora, Jesús Acuña C., Juan Acuña V., Guillermo Acuña R., José Acuña V., Eugenio Granados, Jesús Sequeira C., José Ana Hernández, Juan Fonseca, José T. Sequeira, Sergio Sequeira, Abel Villalta, Tobías Valverde, Pedro Naranjo, Juan R. Mora, Antonio Naranjo, José Rodríguez, Daniel Sequeira, José Delgado Rojas, Ramón Carvajal.

---

Por la perentoriedad del tiempo, ha sido completamente imposible recoger más firmas, pero creemos que por su número y calidad, basta con las adjuntas.


**Para Las Picaduras De Insectos**

CUANDO los mosquitos, las hormigas y los insectos lo molestan a Ud., depositan gérmenes venenosos con sus picaduras, las cuales, si no se tratan debidamente con el linimento de Minard, pueden ocasionar resultados serios.

Aplíquese Ud. inmediatamente el linimento Minard en las mordeduras de los insectos para lograr un alivio instantáneo y evitar la infección, porque el Minard, que se vende en todas las boticas y tiendas generales, es una prescripción médica, positivamente pura y un antiséptico maravilloso. Calma, purifica y alivia en un momento. No daña ni quema la piel y es absolutamente seguro y fácil de usar. Úsese el Linimento de Minard para toda clase de dolores.

Minard's Liniment Mfg. Co.
Framingham, Mass., E. U. A.

LINIMENTO DETIENE EL DOLOR MINARD



**PARAGÜERIA "LA JAPONESA"**

Se componen, se forran, dejándolos como nuevos, toda clase de PARAGUAS y SOMBRILLAS. Se compran armazones.
50 varas al Sur de "El Cometa", contiguo "Tintorería Morales".
M. REGO.



**Gran Funeraria POLINI**

**Servicio para pobres desde 15 colones**

DIA Y NOCHE. Cerca del Mercado TELEFONO No. 14.

La primera en su género en el país :: En cada vapor recibe novedades

Ofrece las carrozas fúnebres de más lujo. — Los catafalcos más suntuosos.

Cajas de lujo en seda, al roble, al nogal y a la caoba


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# Anuncios de Ocasión

Veinticinco céntimos cada 20 palabras o fracción. Por cada 5 palabras de exceso, 5 céntimos. No se admiten inserciones por menos de cuatro veces.

**CASA DE MADERA,** regular tamaño, estilo "bungolow" y amueblada, se alquila en San Pedro de Montes de Oca. Dirigirse al apartado 802. San José.

**GANGA** Se alquila potrero para repastar en San Isidro de Alajuela. Entenderse con Francisco Jinesta Soto en su casa de habitación.

**ARMONIO,** vendo uno plegadizo, muy bueno, sonoro; pesa 30 libras, poco uso, en 60 colones. Stefano Perotti, casa D. Alfredo Meza, Cartago.

**DESEO** alquilar en esta ciudad una casa que tenga no menos de ocho departamentos. Dirigirse al Apartado 1104, indicando lugar y precio.

**VENDO** un toro HOLSTEIN-GUERNSEY puro y nuevo. Apartado 802, San José. — A. R. Güell.

**CORDELIA** La revista ideal para las señoras y señoritas. Suscripción anual, un colón y medio. Para los suscriptores de EL IMPARCIAL, un colón.

**FILATELISTAS** Se detalla una colección. Dirigirse a Filatelista, Apartado 318, Ciudad.

**SE ALQUILA** Casa de madera. Jardín, seis piezas y servicio. Informará Angela X. v. de Moya, Calle 10a. Norte, 264.

**SE NECESITA** una sierrina circular para 7 pulgadas con su eje. Se compra un lote tablilla cedro amargo y pochote de ₡ 400, seca. Se solicita buen carpintero constructor y ebanista con buenas referencias. Dirigirse al Cura de Paraíso.

**VENDO** o cambio una casa y establecimiento, por un negocio en el campo. Para informes en el Mercado. — Nicolás Murillo.

**CAMBIO O VENDO.** Cambio una finca por una casa en esta capital. Está situada en San Pedro de Poás; constante de treinta y dos manzanas, más o menos, cultivadas 8 de caña 1 de plátanos y el resto de potrero, con una hermosa casa de habitación de madera y su respectiva cañería. Diríjase a Rafael Mora C. o a don Ramón Rojas Corrales. Ciudad.

**MAQUINA "OLIVER".** Vendo una en perfecto buen estado, con dos carros, grande y pequeño. ANIBAL HERNANDEZ ARROYO, Apartado 1043.

**TERCERILLAS.** La Compañía "El Hogar" avisa a sus agentes y asegurados que no continuará recibiendo los giros "tercerillas" en pago de las cuotas mensuales. San José, 24 Auditor General.

**MADERAS:** Se necesita empresario con varias yuntas de bueyes. Trabajo por mucho tiempo. Entenderse con don Francisco Pittier.

**OPORTUNIDAD:** Se vende una pulpería en muy buen punto, con su patente de taquilla, 100 varas al Sur de "La California". Para informes con mi empleado en la misma. Elías Jiménez.

**SE VENDE** en Aranjuez una hermosa casa que costó cerca de doce mil colones, casi por la mitad de su valor. A. F., Ap. 737.

**BODEGA GRANDE** se alquila cerca Parque Central. Schroter Sucesores.

**SE VENDE** una bomba centrífuga de 1 ¾. SCHROTER SUCESORES.

**ALQUILO** barata la casa de don Juan Ma. Esquivel en Aranjuez. Antonio Font.

**PARA ALQUILAR:** Casa de alto que ocupaba en Limón el doctor don Miguel A. Velázquez. El lugar más céntrico y saludable del puerto. Entenderse con el doctor Rogelio Mora Fernández.

## Llegó la Troupe Juvenil Soler a Puntarenas

Por telegrama que ha recibido la Empresa del TEATRO TREBOL, se sabe que está mañana llegó a Puntarenas la Troupe Juvenil Soler, que sin duda alguna debutará el sábado próximo en aquel favorecido teatro.

## Suscripción para favorecer a don José Gallegos

El Maestro querido está ciego. De sus ojos vivos no se desprende ya la mirada inquieta que con tanto cariño se posaba sobre nosotros cuando éramos sus alumnos

El hombre que a la enseñanza dedicó sus mejores energías esta pasando muchísimas dificultades; la miseria y la enfermedad son sus lazarillos Por qué no ayudarlo nosotros los que fuimos sus discípulos para que no siegue amargados los momentos de su vejez con las tristes ideas que al alma humana lleva el convencimiento de que en este mundo sólo triunfa el mal y que para los buenos no existe más premio que la ingratitud.

EL ESCUDERO AUDAZ hace un llamamiento a los corazones generosos de todos los discípulos de don JOSE GALLEGOS, para que ayuden al Maestro Amado, en forma tal, que él vea que sus enseñanzas fecundas no fueron regadas en terrenos estériles

| | |
|---|---|
| El Escudero Audaz | ₡ 5.00 |
| José Fabio Garnier | 5.00 |
| GLADIUS | 3.00 |
| LA LUNETA 83 | 3.00 |
| Macedonio Esquivel | 5.00 |
| Aniceto Esquivel | 10.00 |
| Omar Dengo | 5.00 |
| Rafael Salas M. | 2.00 |
| Enrique Esquivel Sáenz | 2.00 |
| El Granadero | 1.00 |
| Mercier Vargas | 1.00 |
| Rogelio Fernández Güell | 10.00 |
| Lic. Marciano Acosta | 5.00 |
| Fernando Silva | 2.00 |
| Arturo Echeverría | 2.00 |
| Angel Orozco | 1.00 |
| Ramón Pineda | 5.00 |
| C. M. Guido | 2.00 |
| Coronel Fernando Cabezas | 5.00 |
| Dr. José Dolores Corpeño | 5.00 |
| Salvador Vaquero | 5.00 |
| M. P. | 3.00 |
| "Nueva Era" | 5.00 |
| X. X. | 5.00 |
| N. N. | 2.00 |
| Otro X. X. | 2.00 |
| Roberto Collado | 3.00 |
| Ricardo Roig | 3.00 |
| Maximiliano Corrales | 2.00 |
| Manuel P. | 2.00 |
| Eduardo Garnier | 1.00 |
| Jorge Guardia C. | 2.00 |
| Alejandro Chacón | 1.00 |
| G. A. | 2.00 |
| Jorge Castro González | 9.00 |
| Eulogio Calvo | 2.00 |
| Aquileo Calvo | 2.00 |
| Mercedes Montalto | 2.00 |
| José R. Hernández | 10.00 |
| M. H. | 2.00 |
| D. Ch. G. | 2.00 |

## "Vermicida Vegetal" Da salud a los niños.

EL AGENTE de EL IMPARCIAL EN Puntarenas desea que pasen por su oficina los señores DOMINGO VELAZQUEZ, L. Santamaría de Paquera y L. Vargas de Aranjuez para que arreglen ciertas cuentas relacionadas con aquella Agencia.


TACK HING LUNG & CO.
IMPORTADORES DE VARIEDAD DE MERCADERIAS
Apartado No. 72
Dirección Telegráfica: Tack
PUNTARENAS — COSTA RICA

QUON TAI CHONG & CO.
Jacobo Sánchez
COMERCIANTES
ABARROTES Y GENEROS

RELOJERIA SUIZA
DE ALCIDES CHAPATE
Precios módicos. Calle del Carmen
Acaban de llegar muchas mercaderías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, anillos, etc., de poco valor, para regalos. Relojes de pulsera para señoras, surtido muy variado.

MAN CHON SING & CO.
Almacén de géneros y abarrotes
JOSE CHEN APUY & CO.
Teléfono Núm. 18
Dirección Telegráfica: "Sing"
Puntarenas — Costa Rica

SEMILLA DE GUINEA
Fresca a ₡ 4.00 cajuela
Se vende donde
TOMAS FERNANDEZ HNOS.
COLLADO Y CALDERON


# Indicador de EL IMPARCIAL

MAYO **31** Jueves

SANTORAL

Témporas. Santos Lucio, Obispo, Pascacio, diácono. Santas Petronina virgen y mártir, Angela Merici, fundadora de las Ursulas.

MAREAS

Pleamar en Puntarenas a las 10 y 12m. p. m.

CORREOS

Hoy se despachará correspondencia para Europa y Estados Unidos, vía New York.

NACIMIENTOS

Betty, de Juan Arquímedes y Dolores Montoya.

Edwin, de Víctor Manuel Ramírez y Hortensia Soto.

Jorge, de Rafael Azofeifa y María Ester González.

María, de Pedro Rosales y Teresa Trap.

Ana, de María Luisa Ortiz.

DEFUNCIONES

Guillermo Coto, 4 meses. San José.

Innominado Castillo. San José.

Simeón Marín Solano, 38 años. San José.

Graciela Méndez, 1 mes. San José.

HOTELES

FRANCES: Rudolp Hezzeth, de Turrialba.

ADMINISTRACION JUDICIAL
Vistas para hoy

SALA PRIMERA

31.—(Ordinario) Virgilio Soto Trejos c|. Jesús Soto Ugalde a la 1 p. m.

SALA SEGUNDA

31.—Abel Mora Marín y otro (lesiones), a la 1 p. m.

31.—Rafael Jiménez Pérez (hurto), a las 2 p. m.

31.—Municipalidad de Cañas a las 3 p. m.

CASACION

31.—Joaquín López Trejos, a la 1 p. m.

CARTAS REZAGADAS

Moisés Villalobos; Pastor Ferst M. E. Clusch; Luis Rodríguez S.; Elvira Jiménez; Mercedes Elizondo; Elvira Vargas Barahona; María Barrantes; José Marín; G. Varon, Fábrica de Jabón; Ana María Oses; Antonia Calderón; Adela Mena; Miguel Badilla; Sabina de Sevilla; Rafael Chacón; Liduvina Román de López; Hipólito Brenes; José Salas Salas; José Hernández A.; Gustavo Quesada M.; Fidelina Huertas de Genet; Mir. T. Smith (2); Francisco Bases; María Jiménez A.; Manuela Redondo; Ezequías Marín M.; José Casimiro Díaz; María Sánchez Ch.; Ramón Alvarado E.; Inés Bonilla; Juliet Espuet; Virginia Ravani de Bonilla; Arcelia García; Miguel Mazzoni Chacón; Ermelinda Arguedas; Federico Roldán; Natalia Castro; Jorge Fernández M.; Carlos Araya; Delfina Molina; Mariano Solano; Braulio Romero; Margarita de Dagrimo; Fernando Canuto Campbel; Claudio Quirós; Ramón Méndez; Jorge Torres; María Cortés Cordero; José Villalobos Rojas; Emilio Pascacio; Vidal Sánchez Céspedes; Otilia de Gibbons; Mario Bizut; María Zúñiga Saborío; Francisco Vargas; Enrique Sánchez; Gustavo Rodríguez; María Espinoza Vindas (3); Ramón Calderón; Rafael Artavia L.

San José, 30 de mayo de 1917.


LA BARCELONA
Gran Fábrica de Puros de Cachí y Tucurrique. — Surtido de abarrotes y licores extranjeros y del país.
Se atiende cualquier pedido por pequeño que sea.
ANTONIO MONTEALEGRE
Teléfono 488.

Suscríbase usted a la interesante revista CORDELIA


## Notas domingueñas

Mayo 30 de 1917.

Para el día 3 de junio se prepara una gran fiesta en honor del aviador nacional don Tobías Bolaños.

A las 5 a. m., carrera de Maratón de San Isidro de Heredia a esta población.

A las 10 a. m. saldrá una cabalgata que irá a la capital a traerlo.

A las 12 m., se cantará un solemne Te-Deum en la Santa Basílica.

A la 1.30 se celebrará en su honor un match de foot-ball entre los teams "Coronado" y "General Tinoco", domingueño.

El team domingueño está formado por los señores Juan Lobo J., Capitán; Rubén Vargas, Salvador González, Francisco Leal, Samuel Blanco, Timoteo Zúñiga, Segundo Zúñiga, Casimiro Soto, Miguel Umaña, Nicolás Zeledón, José Chavarría. Suplentes: Eligio Chavarría, Eduardo Vargas. Juez: Leví Rivera.

El team "General Tinoco" (domingueño), está formado por los señores Víctor Rodríguez, Capitán; Rafael Adán Sancho, Rafael Campo, Manuel Córdova, Luis León, Daniel Villalobos, Jerónimo Chacón, Arístides Zamora y Justiniano Villalobos. Suplentes: Joaquín B. Córdova y Juan Salas.

A las 9 p. m., se celebrará un lujoso baile en el salón de don José Villalobos Barquero.

—Ha causado gran disgusto una crónica publicada en "La información" del martes 29 del actual, titulada: "Notas Domingueñas", referente a la Escuela de Artes y Oficios, y más disgustado se muestra su Director don Pedro Mendoza, a quien se debe el adelanto en que se encuentra, y está autorizado para poner maestros que sean de su agrado.

Hay que tomar en consideración que el maestro de sastrería don Domingo González es nativo de esta ciudad, y estuvo dos meses enseñando gratuitamente el oficio mientras se fundaba la Escuela.

Nada hay más triste que encontrar desagradecidos.

Digo esto por el mal pago que se ha dado a don Juan Guillermo Castro, que no cobra un céntimo por estar al frente de la filarmonía.

Al maestro de carpintería no le conocemos, y si el Padre Mendoza lo trajo, ningún domingueño tenemos que entrometernos en lo que nada nos importa.

A quien corresponde vigilar por los intereses de la Escuela es al señor Presidente de la República, que después del Padre, es el que da subvención para la Escuela.

CORRESPONSAL


GRATIS para los HOMBRES

50,000 LIBROS
GRATIS PARA LOS HOMBRES
Guía á la Salud, Fuerza y Vigor.
Si se hallase Ud. padeciendo de alguna de las enfermedades peculiares del hombre, debe Ud. pedir este maravilloso libro gratis. En él hallara Ud. escrito en frases sencillas como hombres que padecen de tales enfermedades como Sífilis, Gonorrea, Gota Militar, Debilidad Vital, Debilidad Cerebral, Impotencia, Enfermedades Contagiosas, y de los órganos Genito-Urinarios, Asma, Indigestión, Estreñimiento, Catarro, Almorranas, Reumatismo y Enfermedades del Estómago, Hígado Riñones y la Vejiga, pueden ser tratados con exito privadamente en su propia casa y á un costo sumamente reducido. Si se hallase Ud. cansado de pagar su dinero en busca de salud sin recibir mejoria alguna, este Libro Gratis para los Hombres le será de un valor inestimable. Este libro instruye, aconseja y da consultas oportunas. Esta valiosísima Guía á la Salud es en realidad un volumen de sabiduría y quizas represente para Ud. el completo restablecimiento de su Salud, Fuerza y Vigor. Este libro lo enviamos Grátis, Porte Pagado.
LLENE EL CUPON PARA EL LIBRO GRATIS Y ENVIENOSLO HOY.
DR. J. RUSSELL PRICE CO., Sp. 169 Madison and Clinton Sts., Chicago, Ill., E. U. A.
Muy Sres. míos: — Tengan la bondad de enviarme cuanto antes un ejemplar de su Libro Gratis.
Nombre. . . . . .
Dirección. . . . . .

VINOS DE CALIFORNIA
Genuinos, acabamos de recibir en Botellas y en Barriles de 15 y 30 galones
ZINFANDEL Y CLARETE
Precios reducidos
LA DESPENSA — Avenida Central — Teléfono núm. 72. Apartado 694.
ARROZ, HARINA "Gold Medal", "Mascota", "Pilgrim" y otras
Ventas al por Mayor y Menor

Barato! Barato! Barato!
AVISAMOS A NUESTROS FAVORECEDORES QUE EN LA TIENDA "LA ELEGANCIA", CASA QUE FUE DE MAYORAL CO., ENCONTRARAN PRECIOS EN LAS MERCADERIAS COMO EN NINGUNA OTRA TIENDA.
LA MERCADERIA HA SUBIDO DE PRECIO EN TODAS PARTES EL CIENTO POR CIENTO, Y EN LA UNICA CASA EN QUE SE ENCUENTRAN AUN MERCADERIAS AL PRECIO ANTIGUO ES EN LA TIENDA "LA ELEGANCIA".
¡¡¡SIEMPRE BUENO Y BARATO!!!
JORGE CASTRO G. Abril de 1917.

COMPRAMOS LAS LATAS DE CONFITES VACIAS ₡ 0.50 CADA UNA.
FABRICA DE CONFITES
PABLO TORRENS
Cuesta de Moras. — San José.

Carlos Felipe S. Sanjuán
CAMISERO PROFESIONAL
OFRECE SUS SERVICIOS EN SU CASA PARTICULAR, CALLE 2a., 75 VARAS AL SUR DE LA BOTICA FRANCESA
APARTADO NUMERO 719

"FABRICA DE GALLETAS NACIONALES"
Y PASTELERIA "LA NACIONAL"
DE MOISES ARTAVIA
125 v. al Sur de la esquina Suroeste de la Iglesia de la Merced
Elaboración de galletas finas que superan en toda a las extranjeras, perfectamente empacadas. Se atiende toda clase de pedidos en este ramo y en el de pastelería.
Agente General: TOMAS FERNANDEZ HNOS.

INTERESANTE
Aviso al público que el nombre "NACIONALES" es mío exclusivo, por tenerlo registrado, y que con él seguiré vendiendo personalmente en Provincias y en San José, a fin de que no se deje nadie sorprender por usurpadores y falsificadores.
B. A. GONZALEZ
Teléfono 719 — Apartado 379 — Contiguo al Teatro "Actualidades".

CLINICA Y CONSULTORIO MEDICO QUIRURGICO
DOCTOR M. FIGUERES
Frente al lado Este de la Imprenta Alsina. Casa de altos de don Alberto González Soto.
CONSULTA: De 9 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.
Asistencia a domicilio, a la hora que se solicite de día o de noche.
ELECTROTERAPIA
Dirección y asistencia del embarazo, parto y lactancia
TELEFONO 400. APARTADO 36.

DR. FERNANDO VAZQUEZ
Médico y Cirujano
HA ABIERTO SU DESPACHO FRENTE AL PASAJE CENTRAL
Horas de consulta: De 9 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.
Tiene su casa de habitación 150 varas al norte del Telégrafo. Visita enfermos a cualquiera hora de la noche

Mande teñir su chal, pañolón, vestido, etc. a la Tintorería Peralta al Sur del Colegio de Señoritas
Carlos Peralta Osorio
Vicente Peralta Flores
Precios de situación

ALARMA DE ZAPATEROS
528 Docenas de glacés negros
Surtido en gruesos, clases y precios acaban de llegar al
GRAN DEPOSITO DE MATERIALES DE ZAPATERIA DE
ALFREDO MATA & CIA.
La casa mejor surtida — Precios los más bajos de la Plaza
SOLICITUD POR TELEFONO

Almacén de Música
Páez y Compañía
Se han recibido las novedades para Piano, Canto, Estudiantina, Orquesta y Banda.
PRECIOS BAJOS


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas, Documentación e Información, Costa Rica.